Українське Іміграційне Т-во для Українців!

Шифкарти купівні в нашім бюрі те запорука для Вас, що Іміґранти будуть їхати вигідно, в найліпшім спокою і певність, що шифкарти будуть висланi того самого дня, що куплені.

МИ є в злуці з найбільшою корабельною компанією CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS, котра має на Атлантійськім Океані 15 величанських кораблів, зі спеціальне вигідними урядженими для третої класи, котрі то кораблі відпливають і приходять що кільки днів.

МИ доручуємо шифкарти іміґрантам до трех тижнів а телеграфічно до трех днів і подорожний не мусить чекати місяцями на шифкарту, якто лучаєся з аґентами, котрі дуже люблять говорити собі самопохвали.

МИ продаємо шифкарти по цінах можливо як найтанших. виробляємо сознавання (афідейвіти) даром для тих, що купують шифкарти в нас.

МИ маємо позволенне спровадити до Канади необграничене число іміґрантів без міліних позволень (афідейвітів).

МИ охороняємо вас перед непотрібними видатками, коли ви до нас звернетеся.

МИ полагоджуємо староправні справи. Виробляємо контракти і повновласти.

Уважайте, щоби наші шифкарти, афідейвіти, гроші і инші справи ішли ЛИШЕ через УКРАЇНСЬКЕ ІМІҐРАЦІЙНЕ І КОЛЬОНІЗАЦІЙНЕ ТОВАРИСТВО, яке основане виключно для того, щоби охоронити український загал перед шахраями і дурисвітами. НАШЕ Товариство здобуло собі за недовгий час славу і довіре, обслугуючи загал чесно і совісно. Тому у всіких справах удавайтеся лише до:

UKRAINIAN IMMIGRATION & COLONIZATION ASSOCIATION
Edmonton 10327 101st Street Alberta

ТЕПЕР
НАЙЛУЧША НАГОДА ЗАМОВИТИ
Весняне і Літне Убраннє
з гарної і свіжої матерії по дуже приступних цінах
Зайдіть до:
THE EXPERT TAILORS
10346—101 Street. Edmonton, Alta.
ЗА ДОБРУ РОБОТУ ГАРАНТУЄ
Д. ПРОНЮК, Властитель.

Знаменита Земля на Мішане Господарство
Можете дістати від Canadian Pacific Railway Co. фарми на сплати. Можете сидіти на землі початкових чотири роки даром, відтак сплачувати на довгі літа легкими ратами. По близші інформації пишіть до:
P. GIGEJCZUK' ROOM 96 C.P.R. STATION COLONIZATION DEPT. WINNIPEG, MAN.

Передплачуйте і ширіть "НАШ ПОСТУП"

ОДИНОКУ УКРАЇНСЬКУ ЧАСОПИСЬ В АЛЬБЕРТІ
ВИХОДИТЬ В ЕДМОНТОНІ ЩО ТИЖНЯ В СЕРЕДУ
РІК ВИДАННЯ III.
ПЕРЕДПЛАТА ВИНОСИТЬ НА РІК $2.00.
НА ПІВ РОКУ .... $1.00.

В своїм власнім інтересі Ви повинні передплачувати "Наш Поступ"

Замовте собі "Наш Поступ" ще нині посилаючи на него передплату на адрес:
OUR PROGRESS
10336—96th Street. Edmonton, Alta.

Витніть сю картку і зашліть з грішми до "Нашого Поступу".

ХВАЛЬНА АДМІНІСТРАЦІЄ "Н.П."!

Посилаю $......, як передплату на "Наш Поступ" на рік (півріку) і прошу посилати мені газету на слідуючий адрес:

....

....

Підпис ....

РУХ В ТОВАРИСТВАХ.

КОНЦЕРТ В ЧЕСТЬ ТАРАСА ШЕВЧЕНКА В МОНДЕР, АЛЬТА.

Дня 18. марта о годині 8.30 вечером в Народнім Домі на Мондер устроює Мондерський Свідомицький Кружок

ВЕЛИЧАВИЙ КОНЦЕРТ

в роковини смерти нашого Генія. Проситься о як найчисленнійшу участь Українців з цілого округа. Ціна вступу умірковані.

За Комітет

Ф. ОНИЩУК.

ПРОГРАМА

Свята-Концерту в память Т. Шевченка в салі при Інститутi ім. Грушевського, дня 14 марта 1926

Перша частина:

1. Вступне слово—П. Галицький.
2. В роковини Смерти Т. Шевченка Міш. Хор.
3. На Смерть Т. Ш. — декламація П. Хлібецький.
4. Погоння—переплітаний хор в 6 голосів.
5. Минають Дні—декламація, Давидович.
6. Веснівка—Діточий Хор.
7. До Мертвих і Живих і Ненарожденних—Декл. Радонський.
8. Фортепянове Сольо—Н. Семенюк.
9. Говоніла Україна—драматизована сцена виконана Калдерською Рідною Школою.

Друга частина:

1. Дума Невольників—Міш. Хор.
2. Шевченкові—декл. -н-ні Ромaнюк.
3. Причина—драматизована поема.
4. Через Валку—дівочий квартет.
5. Дитячі прохання—Зої — В. Михайлишин.
6. Форт. Сольо—А. Мельник.
7. Ой Дібровo—діточий терцет.
8. Живий образ, Т. Шевченко із уособленими героями своїх псем.

Заповіт.

ПРЕДСТАВЛЕННЄ І КОНЦЕРТ В УКР. РОБ. ДОМІ

Українські робітники, що гуртуються коло Укр. Роб. Дому в Едмонтоні, устроюють в суботу 13. с. м. представлення, яке буде виставлене уперше перший в Едмонтоні п. н.: "97", а в неділю вечером Святочний концерт в роковини Т. Шевченка.

Коли те вже едмонтонські Українці, що ріжняться в політичних приналежностях чи релігійних, а всі визнають Шевченка як українського найбільшого Сина, дійдуть до того, щоби Його Свято відсвяткувати як найвеличавійше разом всім, в однії з найбільших авдиторій Едмонтону, в один день при участи всіх тих хорів, якими розпоряджають всі наші українські організації в Едмонтоні? Хочемо вірити, що і ся се прийде пора.

КОНЦЕРТ ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

в Катол. Народнім Домі

Не можу не поділитися із нашим загалом вражіннями з Шевченківського Концерту, який влаштовували 7. марта українські католики в своїм Народнім Домі в Едмонтоні.

Мавши нагоду бувати на своїм віку на неодному концерті, а мав нагоду чути концерти т. зв. старої як тоже нової школи, значить спосіб влаштовування концертів до війни і по війні. Революція відбилась не тільки на суспільному житю народа, а зарисувала свою пятно і на штуці.

Українська пісня як одинокий речник терпінь і надій народу, збудована й технічно так, що при добрім її зрозумінню, хор заходило хвилями вже в початкових тактах то ніжністю, то стражданием наболілої душі то висловом найвисших людських чувств і в таких піснях хорове вражіннє акорду, невихованне навіть при переході зі стрічки в стрічку, являлося абсурдом.

Устаткуваннє хору зробило зараз на початку додатнє вражіннє. Була надія, що і весь концерт піде в той спосіб. Та зараз перший "Заповіт" не дописав. У своїм "Заповіті" поет просить поховати Його на "Україні милій" а не по військовому розказує, як то можна було почути з уривками на взір мадярського „Чардаша" акордів і з одностайного summa voce відтак піснi. Взагалі хор-гнівом всі пісні за грімко, якраз в суперечності адкотаціям композиторів. Шановний дірігент на будуче повинен тямити на приказку: "рубай дa міру знай!"

Під контролею дірігента мусять вестися і сольові співи, щоб творили гармонійну цілість. Соля у композиторів взяті в такт і лише в даним такті вони виходять так як треба.

Згідно про декляматорську часть належить зазначити публичне признання родичам, що дітий своїх випровадять на відсвятковання такого вечера справді гарне і що не жаліють ні труду ні грошей, щоб діти виглядали чудово. І справді діти робили найкраще вражіннє.

Техніка діточої гри вимагає, щоб декляматорі відокремлювали з групи а в даному моменті на Шевченківських вечерницях при апострофованню Кобзаря, обовязково треба було звертатися до портрету при відкликуванню слів до публики від слів зверених до поета.

Загальне-ж вражіння з концерту на свята в Честь нашого Генія, було дуже гарне і можна надіятися степенованна до шорат лучшого.

Завадюк

ВАЖНЕ ОПОВІЩЕННЄ

CANADIAN PACIFIC

Іміграція до Канади

Недавно дійшло до угоди поміж Канадійським Урядом і КЕНЕДІЯН ПАСИФІК КОМПАНІЄЮ, на підставі якої КЕНЕДІЯН ПАСИФІК дали вільну руку при виборі, при перевозі і при розпреділенню всіх кольоністів, які могуть бути в Канаді у властивий спосіб забсорбовані.

КЕНЕДІЯН ПАСИФІК КОМПАНІЯ може видавати пасажирам потрібні ДОЗВОЛИ на вїзд до Канади, згідно з вимогами закона і фізичного здоровля.

Ся угода відноситься до Німеччини, Польщі, Россії, України, Румунії, Угорщини, Австрії, Чехо-Словаччини, Юго-Славії, Литви, Латвії і Естонії.

Коли маєте своякiв або приятелів в Европі, яких би Ви хотіли привезти до Канади, зверніться до найблизшого Агента КЕНЕДІЯН ПАСИФІК, або до нашого репрезентанта

George M. Kuzyk
C. P. R. Bldg., Edmonton
який на бажання може особисто Вас відвідати і залагодити справу якнайліпше.

або напишіть у Вашій власній мові до

W. C. CASEY,
General Agent.
364 Main Str.,
Winnipeg, Man

БАЗАР НА СПЛАТУ ІНСТИТУТУ ІМ. М. ГРУШЕВСЬКОГО

Свідомість жінщин, це ознака культурности даного народу; жінщина являється бо осередком родинного а тим самим суспільного життя. Жінщина-матір вкладає в душу маленької дитини будущину не тільки тої дитини а й цілого народу. Ми жінщини-Українки не сміємо того забувати, що ми, як матері наших дітий являємось чи не найважнійшим чинником сьогоднішньої долі нашого народу.

Не забуваймо-ж і на те, що сила нашого народу на землі, проявляється в наших інституціях.

Інститут ім. М. Грушевського це одинока широ-народна імпреза нашого існовання як народу у власних силах. Тож кинься і ми, жінщини свої сили та не щадім ні праці ні жертв, щоб став Інститут спражнім захистом для нашої дітвори!

Всякі жертви висилайте на найскорше до.

The M. H. Ukrainian Institute Bazaar
10561—98 St., Edmonton. Alta.
За Комітет
Марія Михалишин, голова.
О. Галицька, секр.

Мекі і Романюк
АДВОКАТИ, ПОВНОВЛАСНИКИ І НОТАРІ
Заступаємо в судових справах, так в карних як цивільних—як також полагоджуємо справи спадкові, та виробляємо староправні повновласти і контракти.
Позичаємо гроші. Говоримо по українськи.
Наша адреса:
MACKIE & ROMANIUK
Barristers, Solicitors & Notaries
5—6 Dobbin's Block, Vegreville, Alberta
Phone 300

Адвокат
Е. МІХАЙЛЮК
Заступаю в судових справах, карних, цивільних, розводових, спадкових і тестаментальних
Виробляю торговельні папері і староправні контракти купна, продажі і повновласности.
E. MICHAJLUK
BARRISTER, SOLICITOR & NOTARY
306 AGENCY BLDG. JASPER AVE.
EDMONTON, ALTA.
Позичаю гроші. Phone 2411
Продаю і купую фарми.

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛІЦИТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

Milner, Matheson, Carr & Dafoe
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
Полагоджують Ваші справи в Вашій мові
Гроші на сплатчки на фермерські реальности
Роял Банк Едмонтон, Альта.

VAN ALLEN SIMPSON & CO.
Адвокати і Нотарі
Полагоджують всякі справи судові як карні так і цивільні.
Телефон 5339 —211 Емпайр Блок
ЕДМОНТОН АЛЬБЕРТА

Nichols Bros.
Відливарня і Всякі Направи
Заложено наси в тартаках і в инших парових заводах та в машинах до верчення керниць. Острию і розвертаємо пили і циркулярки. Коли вам треба стеставити "Стім Гейдж" чи "говернор" або направити, удавайтеся до нас.
ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1961
10108 96th Street, Edmonton, Alta.

ФАРМА НА ПРОДАЖ—Північно-західний квадер, секц. 5, товнш. 60, ренч 16, 4-ий мерид. Фарма 160 акрів кругом фенцована дротом. Хати о двох комнатах під гонтами. Стайня крита дошками, наверх папером. Добра керниця. Виорано 16 акрів, решта легка до оброблення. До стації 3 милі. Продая за $550.00; 250 долярів готівкою а 300 на сплати. Голоситися до:
D. LUPUL — Bellis, Alta

ЖЕРТВИ НА ІНСТИТУТ ІМ. М. ГРУШЕВСЬКОГО

Щедрі жертви наспівають із наших кольоній до Інституту у виді переперших поживи, господарського, соліднoго виробу.

До тепер жертвували слідуючі: Жіноче Товариство з Вегревілю, чотири подушки.

По одній подушці: П-ні Кульматицька, п-ні Воробець, п-ні А. Винничук, п-ні Е. Харук, п-ні М. Звaрич, п-ні Е. Кузик, п-ні М. Тимчишин і дві подушки п-ні А. Станиш.

Велике Спасибіг жертводавцям на отцьому місці та дай Господи, щоб збудили жертволюбність і в других.

П. ГАЛИЦКИЙ, Управ.

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

Субота, 6. Марта, 1926.

ПШЕНИЦЯ—

Ч. 1. Нортерн	120
Ч. 2. Нортерн	116
Ч. 3. Нортерн	111
Ч. 4.	99
Ч. 5.	90
Ч. 6.	70

ОВЕС—

Ч. 2. С. В.	31
Ч. 3. С. В.	27
Екстра Пaшa Ч. 1.	27
Паша Ч. 1.	25
Реджектед	18

ЯЧМІНЬ—

Ч. 2. С. В.	38
Ч. 3. С. В.	33
Паша	27

ЖИТО—

Ч. 2. С. В.	62
Ч. 3. С. В.	52
Реджектед Ч. 2. С. В.	51

ЦІНИ ХУДОБИ—

Добірні бички	550—625
Добрі бички до	525
Добірні телиці до	600
Добрі телиці	425—475
Добрі корови	375—425
На консерву	150—225
Добрі бики	200—300
Добре годовані бики	450—500
Добірні телята до	10.00
Звичайні телята	400—450
Ягнята	1150—1200
Вівці	650—700
Свині з вагона	13.00

АДВОКАТСЬКА КАНЦЕЛЯРІЯ
H. A. Mackie
в котрим є у спілці
Адвокат Н. Романюк
Говоримо по українськи.
Адреса:
201 McLeod Bldg.
Edmonton, — Alta.

Dr. S. McGIBBON
Спеціяліст від очий
21 Tegler Bldg., Edmonton

ЧОТИРИ ПОЛЬСЬКІ ПАРТІЇ ЗА ПРОГОЛОШЕННЄМ МОНАРХІЇ

Париж, 2. марта. — Телеграми з Варшави сповіщають, що там вельми швидко зростає пропаганда за королем.

Чотири польські консервативні партії, сильна народово-демократична партія (ендецька), християнсько-народова партія, людові і консерватисти заявляються за скором скасованням републики і проголошенням відновленої монархії.

Робітники будуть на весну на час доставлені тим фармерам, що сейчас зголоситься до:
Ukrainian Immigration & Colonization
10327—101 St. Edmonton, Alta.

EMPIRE HOTEL
P. Pouko і Ki ГУДИМА, Властителі.
10246—98th Street, Edmonton, Alta. Телефон 5075
Коли прийдете до Едмонтону, зайдіть до Емпайр Готелю, де найдете такий комфорт як в дома по умірковaній ціні. Гарні кімнати на дні, тижні або місяці.
У нас розмовляеться по Українськи.

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Український Просвітно-Економічний Тижневик
виходить кожної середи в Едмонтоні, Альберта.
10336—96 Стр. Тел. 1834

РІК IV. ЧИСЛО 121. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 17. МАРТА, 1926. EDMONTON, ALBERTA, MARCH 17. 1926. VOL. IV. No. 121.

З РОВІНЦІОНАЛЬНОГО ПАРЛЯМЕНТУ

За послідний тиждень альбертійський парлямент вюрався з кількома важними законами.

Через два дні дискутовано над ужиттям водної сили Спрей Лейк, в Бенф для комерсійних цілий і внесено резолюцію, щоби закидати від центрального правительства дозволення збудувати на згаданім лейку тамм і центральної електрості для фабричних заведень. Се підприємство хоче провінція виманити Келгарській електричній компанії а з часом перекупити на власність провінції.

В четвер предложено послам публичні рахунки. Стан провінціальної каси значно через рік поправився, виказавши надвишку $188,019. Актива провінції за минулий рік виносять $162,473,249 а пасива $83,400,150. Вододвазний провінціональний довг виносить $79,463,833.

Много часу стрaчено над додатками до муніципального закона особливо над фінансовими недостатками деяких муніципалів. Провінція думає взяти ті недостатки на свой зарьс, хоч були голоси і за тим, щоб по гроші звернутися до приватних інституцій.

Відвічальність муніципалу за пацієнта в шпиталі означено на $200 в рік.

Поправка до муніципального асекураційного закона від граду ділить провінцію на округи з відмінними отаксованнями і касує сурта-кеу.

КОНВЕНЦІЯ ЧЕРВОНОГО ХРЕСТА

Десятого марта відбулася в Келґарах провінціональна конвенція Червоного Хреста, на котрій Українців репрезентували пані П. Зварічова від вегревільського відділу і п. Пол. Пляпок, організатор Ч. Х. між Українцями Альберти.

Я поміж важнійших ухвал конвенції замітна є ся, що Червоний Хрест приступає сеї весни до будови діточого шпиталю в Едмонтоні.

Українська жорса п-на Ясенчук назначена головною управою Червоного Хреста на лекторку для Українців Альберти. [illegible] провінції Альберти і зачне роз'їздити по наших кольоніях з днем 22-го марта. Є надія, що в короткім часі прийде подібне назначенне ще для двох других українських нерс.

До Екзекутивного Комітету Червоного Хреста ввійшли з рамени Українців Др. Іван Оробко і п-ні Марія Зварич з Вегревіля.

Центральна управа Червоного Хреста згодилася видавати в українській мові трактати про здоровлє, до котрої то роботи запрошено всіх українських лікарів Канади і Др-а Кюнса з Америки. Журнал Червоного Хреста, що виходить в Торонто в 200 тисяч примірниках задумує друкувати по англійськи ширшу Історію України з тим, щоби Українці зробили відтак собі накладом відбитку для англійської публики і для свого молодого покоління, котре по українськи слабо читає, а котре мусить знати історію своєї батьківщини.

За звіту Провінціального Червоного Хреста заходить, що кількадесятеро українських дітий дістали сім безплатну лікарську поміч і допомогу.

НЕСОГІРШИЙ БИЗНЕС

Ліберальне отавське правительство попродало своїм приятелям 15 купецьких кораблів за смішно малі ціни. І так, корабель „Майнер", котрого будова коштувала державну касу $593,000 продано за 20 тисяч. А той Майнер майже новий.

Судно „Канадіан Іксмір" коштувало мільон і чверть а продано за 10 тисяч. Пересічна ціна будови усіх кораблів виносить $800,000 а продано їх пересічно по 40 тисяч один.

То само з іміграцією. Щоби протягом року дістати 15 тисяч Американських поселенців, уряд видав 260 тисяч на саме оголошенне про Домінію.

Замовляйте насіння

Хто з господарів не має ще доброго насіння на відходячий сезон, нехай сейчас звернеся до Департаменту Рільництва на адресу W. J. Stephen, комісара пільних плодів провінції, у котрого заряді є правительственна установа чищення і трієрування насіння. Насіннє гарантоване і найлучшої якости.

СУД НАД САВЯНОМ І ТОВАРИШАМИ

В Норктоні, Саск., зачалася розправа над П. Саваком, большевицьким організатором, котрий бувши секретарем муніципалу Слайдінг Гілл, спроневірив з муніципальної каси суму доходячу кільканайцять тисяч долярів. Разом з ним обвинений і бувший рів Федорук і теперішній Ортинський тай кількох радних. Проти Савака є 90 точок крадежи, проти його спільників також 90 — разом 180. Справа ся викликала між Українцями [illegible], тим більше, що всі оскаржені широко знані нашій іміграції.

Покищо висліду цікавої розправи нема і кому би не доказано кражі публичного гроша, то справа здескредитує наш загал до великої степени.

Дуже смішно боронять Савака вінніпегські большевицькі УРВісти: Ще й не доказано, що Савак украв ті гроші, а вони білять його вже від часу арештовання, мовляв: Савак украв гроші, але не як Савак, большевик, але як давнійший Савак, коли він ще не був „свідомим". Щоби Савак не Савак, але в дійсности він таки Савак.

Не даром то кілька тижнів перед арештованням Савак по Альберті горлав на своїх большевицьких мітингах, що за правду він і до вмерти готов!... Чуло серце і він думав, що як піде поголоска, що він, арештований, то фармері будуть такі темні, що й справді повірять, що він пішов за їх „правду".

А ВСЬО ЗА ДВІСТА ЗЛОТИХ

В селі Годачі, Грубешівського повіту, в Польщі, сталася слідуюча родинна трагедія:

Селянин продав агіинників вепра за 200 злотих ($10.00). Гроші поклав на стіл а сам чогось вийшов на двір до агінників. Вернув до хати і бачить: малий хлопчик дре паперові гроші за вепра. Батько хопив сокиру і відрубав дитині обі руки. На крик дитини вийшла з кімнати мати, що купала в нецьках дитину і находилася біля поваліченої хлопчика. Коли вернула за хвилю до дитини в нецьках, та вже втопилася. З розпуки мати збожеволіла, сотьца чотаскали до кримінали, безрукого хлопчика відвезено до шпиталя а маленьке утоплене сусіди поховали. А всьо через потерю десятку!

Фармері орють

В наслідок легідної зими і вчасної весни, фармері кількох полудневих дістриктів Альберти стали орати. Є се найчаснійша орка, яку провінція має на рекордах.

50-ТА РІЧНИЦЯ ВИНАХОДУ ТЕЛЕФОНУ

Сьогодня минає 50 літ від часу, коли перший раз в історії людської переслано дротом людський розговір. Було се 10. марта, 1876 року, вали винахідник телефону Грейгам Белл перший раз розмовився зі своїм спільником Ватсоном на віддаль 70-ти кроків. Белл мав тоді 27 літ а Ватсон 22 роки. Перший телефон, яким можна було розмовитися на віддаль двох миль, зробив Белл доперва в жовтни 1877 року.

ХОВАЙТЕ ПЕРЕД ДІТЬМИ ЗБРОЮ

В родині п. Гонка Бенчарського на Федора, Альта., стався нещасливий випадок, який о мало не скінчився смертію маленької цвітоно-річної дитини. Старший хлопець п. Бенчарського вніс до хати наладований 22. райфлік і сідаючи істи поставив в куті. Семилітний його брат взяв в руки рушничку і дотиче бавився, доки не випалила. Нещастя хотіло, що дуло рушнички було звернене до півтора-річної дитини, котрій кулька застрягла о однім уха. По витягненю кулі дитина масся лучше.

В ОТАВСЬКІМ ПАРЛЯМЕНТІ ПРЕДЛОЖЕНО ВАЖНІ ЗАКОНИ

Вже кнесеко міністром справ внутрішних проєкт передачі Альберті сі природних богацтв. Закон підчеркує особливо передачу провінції шкільних земель, підчеркує права Гудсон Бейської компанії до [illegible] дуть належати на підставі спеціяльного агріменту з британською короною.

Дальше вніс Дост. Стюарт законпроєкт про державні позички для нових поселенців на державних землях. І так:

Позичати $1000.00 на заведенне і поліпшенне господарства для гомстедовця, що має канадійське горожанство, а для не-горожанина $500.00.

На сі позички призначуєся пять міліонів долярів кождого року.

Позичаючих рекомендують ради зложені з трох осіб, призначені на се по ріжних частях Канади а затверджує міністер внутрішних справ.

Зворот позички розтягнеся на десять або і довше літ. Позички будуть на 6 процент.

Пенсійний законопроєкт намічає $240 річної пенсії для старих осіб понад 70 літ життя. Сума ся мала б бути зменшувана, колиб така стара особа мала якийнебудь иншй дохід вище $125.00 річно.

Стара особа малаб бути брітійським горожанином, мешкала б в Канаді через 20 літ, а в провінції пять літ, а не перепесала якісь проперція на другого в тій ціли щоби діставати пенсію. Гроші на пенсії малаб давати Домінія по половині з провінціями.

Внесено тоже законопроєкт на ресолюції земель, даних поворотним жовнірам.

СМІТОВИ НЕ ДАЮТЬ СПОКОЮ

Бувший ліберальний міністер Джордж П. Смит, котрого недавно оправдано в кримінальнім суді за спроневіренне $5,850 публичних грошей, дістав покликання зле ті гроші, сим разом вже до цивільного суду.

Скаргу вніс Департамент Аторней Дженерала і коли вдасться доказати Смитови вину, то провінція дістане свої гроші назад.

Питанне лише чи вистарчить ціра за виправу. Во ціла та справа буде коштувати провінцію кільканацять тисяч за марних 5 тисяч, котрих можна ще і не витрати.

ДОБРИЙ ДО НАСЛІДУВАННЯ ПРИМІР

Отавське правительство щорічно, що за минувший рік вислало населення Канади $2,758,566.00 до Сполучених Держав як передплату за стейтські магазини і часописи. А чаять же безліч своїх канадійських газет!

Тимчасом на 66 тисяч альбертійських Українців виходить одинока місцевa часопись „Наш Поступ" в Едмонтоні і треба богато уніщень, щоби приєднати чоловіка до читання одинокої своєї часописи. Беріть примір з других Канадійців і поширюйте „Наш Поступ" між знакомими і сусідами. Нехай не буде української хати, де бракувало би „Нашого Поступу".

НОВИЙ КЛОПІТ З ЛІГОЮ

З початку мала Ліга Націй клопіт з Польщею. Але що Німеччина відказалася вступити туди як там будуть Поляки, то Польщу лінхане на другий план. Тимчасом Бразилія намогалася дістати постійне місце в Лізі і заявила, що на случай відмови буде як непостійний член голосувати проти приняття до Ліги Німеччини. Німцям зовсім не лишиться засісти в Лізі і тому спокійно приглядаються, як другі держави тручуться за неї. Вона готова кождої хвилі відмовитися від Ліги і створити собі свою осібну. Того Алянти і бояться і предкладають, щоб Німеччина нічого не [illegible] до того часу їх вдасться відтрутити якимись хитрощами помешкі вілзині держави, а приняти саму лише Німеччину.

ХОТІВ УТРОЇТИ СИНА

В околиці Вермільон арештовано якоїсь І. Івана, фармера з Монкиєн за намірене отроєнне 16-літнього сина. Ванько всипав до тютюну, який син курив, велику дозу стрихніну.

УВАГА. ФАРМЕРІ! УВАГА!

Отсим подається до відома всім членам а також і не-членам, а головно дирекції, що в **Неділю 28-го марта 1926** відбудеся

Перший Квартальний Мітинг Товариства „Альберта Фармерс Лайвсток Шіпінг Асосіейшен" на Іннісфрі, в Народнім Домі, коло Тхора на Стубно. Мітинг розпічнеся о першій годині пополудни. Проситься отже щоби всі прибули на час, а головно звертаєся увагу контрольній комісі і також дирекції, щоб прибули годину перед часом.

Рівнож при тій самій нагоді будуть два бесідники, що дадуть відчит в справі кооперативи. Між бесідниками буде також редактор Нашого Поступу.

Заряд Стовариешення запрошує всі фармерів на той день без виімки чи член або не-член.

За Заряд
В. Лукасевич, президент.
В. П. Тим, секретар.

ЗАЯВА

Тому, що деякі наші читачі питають нас о пояснення недавно поміщеної заяви Інституту Грушевського про се, що п. Мазуркевич перестав їздити в рамени Інституту як колектор, ми від себе отсе заявляємо, що за ту заяву, яку помістили ми на домагання Інституту не відвічаємо й близших пояснень в тій справі подати не годні.

О скільки нам відомо, то п. Мазуркевич обїздить тепер українські кольонії з власної ініціятиви і виголошує відчити, якими слухачі дуже захоплюються, і коли він де являється з своїм відчитом, Українці повинні користати з нагоди й учащати на них як найчисленніше. П. Мазуркевич є добрим бесідником і має много матеріялів про українсько-польську війну.

НОВИЙ ЛІДЕР ПРОВІНЦІОНАЛЬНИХ ЛІБЕРАЛІВ

На місце теперішного судії Стюарта, дістав іменований Дост. Мічел, дотеперішний провідник ліберaлів в Альберті, а на його місце як лідера опозиції вибрано, тимчасово Капітана Бовена. Ходять чутки, що на сталого провідника партії хочуть ліберали просити Дост. Френка Олівера, теперішного комісара желізниць.

ВИБОРЧИМ МАХЕРАМ В НАУКУ

Рой Вінтер, депюті ретурнінг офіцер полу ч. 28 у Піс Рівер Дістрікті дістав покараний $200.00 грошей і чотири місяці тюрми за то, що намовив трох людей без горожанських паперів голосувати підчас минувших домінiяльних виборів. За другу скаргу, що кинув в болот бакcу иноі як принцсані балоти, присуду ще не дістав.

Другі такі махери Петро Робб, урядник полу ч. 4 того самого дістрікту увинений за $1000 запоруки, буде ставати перед судом за такі самі неправильности, а Грибе, регістраційний урядник за вкинення болот-баксу поля ч. 44.

Смер визначний Альбертієць

Минувшого тижня умер в Келгарах судія висшого суду п. Стюарт, назначений туди 1906 року, коли він був послом першого альбертійського парляменту.

НАЙШЛИ СПОСІБ

Магістраты (?) Львова і Кракова завели податок на сільські продукти і на всіх дорогах, що ведуть до сих міст поробили рогачки, де оглядаєся і оподатковуєся селянський продукт, який ті везуть на продаж. Щоб запротестувати проти тих розпоряджень, обурені селяни числом згиш 2,000 зібралися около у Львові, на віче і заявили, що тепер не будуть довозити до міста своїх продуктів, доки не знесеться рогачок і податку. Безперечно села селяни скорo станують то витримають.

300 Українських Іміґрантів в дорозі До Едмонтону

(Від Спеціяльного кореспондента)

ВІННІПЕҐ, 17. марта.—Спеціяльним сіпіарським потягом виїздиє до Едмонтону перший контінгент українських еміґрантів. Походять вони з ріжних сіл з Галичини.

Загально взявши, всі вони виглядають—як еміґранти: одні помучені довгою дорогою, инші прибиті тяжкими думами про Старий Край, що оставили там родину а на лицях инших знов добачується слідів поправі недавним лихолітєм війною, бо не один з них бувалий не на одним фронті, та не в одних траншеях.

Та вони всего з очей всіх світить надія, що в Канаді заживуть краще, спокійніше і остаточно як всі Українці, що поселились в Канаді, вимушуть собі кращу, не щербату долю.

Та чи піддержуть їх на дусі наші українські фармері, чи дадуть їм приют і роботу як своїм рідним?

Тому на сім місци не від річи буде відізватись до наших фармерів з кличем:

УКРАЇНЦІ ДЛЯ УКРАЇНЦІВ!

Тепер, коли по фармах рішні агенти напихають нашим фармерам Мадярів, Словаків і иншої віри, наші фармері повинні зачекати на іміґрантів-Українців і дати їм приміщенне місто чужих. Витайте їх своїх і займіться ними по братньому.

ДРІБНІ ВІСТИ

Большевицьке правительство в Росії, призначило по $112.00 місячної платні для вісім женщин і одного мущини, котрі в 1881 році брали участь в замордуванні царя Александра II. Як звісно, Александер II. тоді жертвою заговору нігілістів, які 45 літ тому кинули на него бомбу в Петербурзі недалеко царської палати підчас поїздки царя по місті.

На Україні повстала нова секта „трясунів", якої головою є Никон Шабшенко. Проповідує він, що не треба працювати ні служити при війську. Харківський суд, що судив Шабшенка і його апостолів, віддав його до розгляду психіятрам як божевільного.

Французький парлямент вже двічі відкинув тексту державного буджету на сей рік і переголосував вотум недовіря для правительства. В наслідок того Бріян відиустив старих міністрів і зложив новий кабінет.

Члени альбертійського Пшеничного пулу дістали минувшого тижня другу доплату до пшениці в сумі 20ц. від бушля за всі грейди, беручи за базу Фор Гардінг. Загальна сума доплати виносить кільканайцять міліонів.

Чехо-словацька сказала, большевицьке правительство мимо спротиву великого числа населення, особливо військових кругів. Проте се, щоб мати у Совєцій ринок на чеські вироби.

Французи вислали 200,000 війська на війну з Рифами. Та мимо того, повстанці будучи в меншім числі, бо 80,000 чоловіка, завдали французьким військам частi побіди.

На Україні на Зборучем померло в 1925 році 612 людей на сипучку.

В Ню-Йорку на чищенне вулиць зі снігу видала міська рада шість міліонів долярів. З того три міліони украли самі міські урядники. Кількох з них заарештовано.

Протягом року було в самім Ленінграді 237 розводів на кожду тисячу населення.

В одній місцевості в Пенсильвенії (Америка) польський ксьондз зібрав від своїх парохіян 35 тисяч долярів і... втік.

В Румунії заповідають скорих нових революції. Невдоволений премієр Братіану має уступити з пімя кабінетом і будуть розписані нові вибори.

За 1925 рік Канада спровадила зі Сполучених Держав шпарагу до байцрів за $3,227,877.

На цілу Канаду є від сей час 91,966 радіїв, встановлених по приватних хатах.

В Мілані, в Італії буде збудована желізна вежа, на взір паризької вежі Айфля, лише ще більша і висша і буде названа вежа по імени теперішнього диктатора, Муссоліного.

ВЕГРЕВІЛЬ І ОКОЛИЦЯ, ПОЗІР!

Приходіть громадно на Відчит до Народного Дому в Вегревіль, в неділю 21. марта с.р., який виголосить п. Яків Н. Крет, Редактор „Нашого Поступу" на тему: „Наші Сучасні Ідеали". Початок о годині 8. вечером.

Міліоновий готель

Грейт Нортерн желізниця будує весною у Вотертон, на полудневій захід від Летбрідж готель вартости одного міліона долярів на 500 гостий. Має се бути один з найкращих готелів в Західній Канаді.

Наш Поступ

Український тижневик присвячений просвітно-культурним і економічним справам українського народу в Західній Канаді. Виходить кождого тижня в середу.

Передплата виносить $2.00 Річно

За оголошення поміщувані в "Нашім Поступі" редакція не відповідає.

ЯКІВ Н. КРЕТ, Редактор.
Т. ТОМАШЕВСЬКИЙ, Управитель.

Our Progress
UKRAINIAN WEEKLY
Published by Canadian Ukrainian Printing and Publishing Co. Limited, at 10336 96th Street, Edmonton, Alta.

JAMES N. KRETT, Editor.
T. TOMASHAVSKY, Manager.

Subscription in Canada $2.00 a year. Foreign $2.50.

Advertising Rates will be Furnished on Application.

ADDRESS:
OUR PROGRESS
10336—96 St. Edmonton, Alta.
Telephone 1884

СЕРЕДА 17. МАРТА, 1926.

РІЛЬНИЧІ КРЕДИТИ

Справа рільничих кредитів, про яку говорено через много літ і котру студіювали канадійські знатоки в різних державах світа, починає прибирати конкретні форми. Так провінціональний наш парлямент як і домініяльний законів [illegible] закона, який правдоподібно ще сеї сесії увійде в силу і буде мати для розвитку господарства далекосягле значіння.

Закон сей чекає особливо в домініяльнім парляменті дуже терниста дорога зі сторони консервативної опозиції, котра буде всіми силами старатися опрокинути сему законові карк.

Во зерновій компанії скоро побачили, що рільничі кредити то не якась передвиборча обіцянка, але холодна дійсність, що годна виганяти їх вовсім з бизнесу, виказавши, що у них є на позичку тільки гроші, но не знають де їх дівати та що будуть від тепер зичити без трудностей на дуже догідних услівях. Крім сего виявилось [illegible] сильна Канада отверто, що вони мусять в якийсь спосіб попередити державні позичкові каси, [illegible] їх же руїни.

А дуже можливо, що їх страх оправданий. Во законопроект рільничих кредитів розтягає позичку на так довго як трийцять до сорок літ на 6 або 6 і пів процент. Правительство не обчислює на вільний дохід з того підприємства а виключно хоче лише оплатити діловодство і непредвиджені страти. Если позичка який лиш, його звертається довжниками в той спосіб, що хто могби платити свої річні рати через трийцять літ, а платив точно, кому опустять пять рат і за двайцять пять літ його довг буде заплачений. Правительство Альберти стоїть з особливим заінтересованням розвитку справи в Отаві, так, що особливо кожна молода провінція будуча в стадії розвитку, потребує позички, котрі [illegible] тягати з різними трудностями у приватних компаній, сплачуючи великі проценти.

УВАГИ ПО ВЕЧЕРНИЦЯХ ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

В минулу неділю святкувала Едмонтонська українська громада Шевченківські Вечерниці, про котрі вдалось ся сказати більше бодай загальних уваг. Робимо се не в формі критики, бо наші Українці не навчалися розуміти і берутъ її за образу або напад, а так у формі загальних уваг, а чим належить на будуче числитися з чого уникати, щоби така [illegible] народна манифестація мала свою вартість і реальний для публики успіх.

Належить підчеркнути, що публика від кождим роком домагається. Простора саля Інституту ім. Грушевського була набита по береги і много гостий, що прийшли пізнійше мусіли з браку місця вертати. Загальний настрій був дуже святочний, між публикою можна було завважити громадян зі всіх місцевих організацій, з різних наших таборів; було скоре число гостий з провінції і коли б гораздчики Свята були гідними злоби рам парафіяльщини, можна було уважати сей вечер дійсно за Свято Українців а не лише „Громадців", як се нам повсіди освічений на сцені шильд.

Друга річ, що разила, то відсутність в декорації салі бодай одного маленького канадійського прапора. Коли іноді до англійської преси з оголошенням про Шевченка і запрошуєся значно чужих гостий, належить пошанувати чувства канадійців і англійського походження (а їх було на салі зо два десятки), тим більше, що їхні чувства і ідеали як горожан Доміній, [illegible] віри і надії.

Жиємо в країні повних свобод, [illegible] наших сусідів, що дає нам спромогу до національно-культурного розвитку і коли [illegible] Шевченкові свободолюбні ідеї та канадійський прапор є згоди [illegible] волі. Коли мова про канадійський прапор то не від річи буде додати ще одно: на салі було споре число англійської публики а ще більше число наших молодих хлопців і дівчат, котрі не володіють належно своєю матірною мовою, особливо ж ходить о писаний стиль. Було зовсім на місці нате потомству з наших академіків бодай коротенький промову в англійській мові.

Сама програма концерту була зложена так невдало, що майже концерту вийшов „пасьо." Устроювачі свята Шевченка належить мати на увазі не сам лише обовязок [illegible] його, але перевести ті ідеї, тай то практичні ідеї, які хочеся осягнути. І тому не можна зрозуміти, чому устроївачі свята помилили найважнійшу часть, яка і надає такому вечерови характер Шевченківського свята, то: відчит чи реферат про Шевченка та про Його твори.

Салі були переповнені навіть молодіжею наших і вищих шкіл, котрі мають дуже слабе понятє о [illegible] ідеали Шевченка і тому було конечно популярного викладу [illegible].

По будуче треба подбати про се, щоби влаштованне Свята Шевченка не залишити на плечі одного чоловіка а ще так занятого як д. Гаптичький але створити Концертовий Комітет зі знавців музики і співу, зі знавців місцевих обставин і людей, котрий старатиметься бо найкращі до того сили, щоби вокальною частию такого концерту показати і свою і чужим красу нашої пісні, декламаторською глубокий зміст Шевченкової музи а викладом значіння Його ідеалів для Українців Канади. Того всього концертом не осягнено. Знаючи що перед сценізованими точками мають майже півгодинні павзи, можна було попросити в час одно-двох добрих бесідників, щоб прикрасили відповідні промови, тому, що в наслідок довгого ожидання публика дегустувся і нетерпе в памяти витять кращі враження с попередних точок, не згадуючи вже про темні. А тих темних вражінь на відбутім концерті було більше чим досятих.

Поодинокі точки концерту вийшли рівно—одні лучше другі гірше, но гуртові співи вийшли на загал дуже слабо, хорал не перевіряний [illegible], як співучого народа, що має так пребогаті і так красні пісенні мотиви.

В тих моментах гармонізовані Шевченкові поезії творять пребогату особну музичну літературу, так, що не повинно заходити потреба на Його концерті співати „Циганка дрібная". До вокально-музичної части мусить на будуче взятися співак і заводний дірігент, бо ся часть то властиво концерт, що має своїм виконанням збудити у слухачів почуття краси, піднести в дивного духа найкращі почування та розбудити любов і повагу до великого, до наше, до рідне.

Найкраще враження з вокальної части залишили по собі діти „Рідної Школи" з Калдер, котрі під керуванням рукою свого учителя д. [illegible] виконали [illegible] і дуже мило на два голоси „Гонщила Україна", як тезке хор маленьких русалок, ші дуже сильно і свобідно вивів свій танок.

З декламацій найкраще виказалася п-ні Н. Романюкова утвором „Шевченкові" як і пізнійше при живім образі виступаючи Україну. Пан Радомський декламував минучого року лучше. Декламації на таких поважних концертах належить виконувати без рухів. Не школять і рухи, але щоб їх було менше. Відповідний рух при декламації може зробити лише артист, а хто лиш не є, хай декламує без рухів. Дітям особливо удаються рухи при декламованих діточих стихотворчих, але коли вкладаєся в уста дитини серіозні слова присвяти або поезії то дітові жести лише псують тягу слів, тимбільше, що ті жести в дитини мають бути лише діточі.

Два соля фортепіанові в програмі Шевченківського свята за богато. Одно в добре. Панни Наталія Семенюк і Анна Мельник грають дуже добре, але жодна з них не мала вміливо підібраного музичного утвору, щоби могли були показати в грі життя.

Не приміщі згадаємо драматизацію „Причину" та „Живий Образ". Обі точки вийшли сіро, много того, що було кому вивести лучше. П. Бо[illegible], як Шевченко був підібраний дуже добре, як також пані Романюк в ролі України. Може він де міг людьми буває "живий образ", але на сегорічнім концерті в Інституті Грушевського вийшов [illegible]. Ще менш удачною була „Причина" і [illegible], що сталося якусь-таку репутацію то тільки хор і танець молодих русалок.

Концерт тягнувся рівную на довго, бо тривала чотири години. З огляду на то, що половина публики цілий час стояла, можна було замітити на лицях певного рода вдоволення, що дочекалася кінця.

Відкрита Переписка

ЛИСТ ВІД П. ФЕДУНА

(Містимо його без жадних змін)

Марта 16.

Парламент Будінг, Едмонтон. Впов. П. Редактор

Прошу звернуть мені мою Статтю-віршомами бо мені Конечно потрібно віршою що місця вистарчило небудь на спроводженя Теперішнего Говернмана але се нічого се наша справа.

В.П. Федун.

ВІДПОВІДЬ

ВПов. Добродію:—Лист Ваш з просьбою звернути Вам вашу дописку з губернанськими „віршами" ми одержали і відворотною почтою звертаємо, тим радше, що цілий редакторський штаб тепер дуже занятий з [illegible] Вашої дописі богато треба тратити часу.

Ви добре вірите, що в „Н.П." не буде місця на спрацювання теперішнього говерменту. То правда. Місця нема, бо Н.П. за малий форматом. Видавництво напружує всі сили, закликає людей по віках, звертається до суспільности о жертви на Пресовий Фонд, щоби збільшити часопис, щоби було де містити дописі хочби наша посла, а так посол за чотири роки своєї публичної служби не причинився нічим до піддержання газети, що більше навіть своєї дуже зацікавився, по „Наш Поступ" ще виходить!

В одній з попередних листів з долученою дописею Ви писали, що „газету будуться лопатами"—Ні, пане добродію, газету будуємо грішми! Во що варта допись навіть Ваша, як не буде сі де містити?

Ви знаєте, що від часу Вашого посолования, й від часу істнования „Нашого Поступу" газета містила много Ваших дописей, а чи Ви, що тепер часто рецю гніватися, що Ваші дописи [illegible] не поміщено, хоч раз зацітали, як воно видавництво здержачно? Ні:

Або от вже пять літ минає від часу, як в п. Богдана з Мондер везуть гроші, які після всякого права належні мені за роботу в Ф.С., а Ви [illegible] не були ласкаві спромогти [illegible] розпорядитися [illegible] вже коли не так, щоби мені заплатити тих 75 доларів, що Ф.С. завинило, то бодай так, як се комітет, який повинен були Вам сказати, рішить. Пять літ, се не пять тижнів ані місяців, і Ви повинні були на те знайти часу.

Ми дуже охотно містимо добрі статі, [illegible] посла, містили і Вашу роботу „теперішнього говерменту" ми підтримуємо дуже щиро, але не позволимо собі терпіти Ваші вічних не піддержанні претенсій, немов ми мусіли б Вам служити місцем на Ваші дописи тоді, коли Ви „Н.П." пова свою передплату ні морально ні матеріально ще нічим не помогли.

Остаюсь з поважанням
Т. Томашевський.

ЩО ПИШУТЬ ПРО НАС ЧУЖІ.

Беліс, Альта.

Дорогі Панове!

Я з походження Румун і по українськи читати не вмію, але з розмов з приятелями Українцями я довідався, що „Наш Поступ", одинока українська газета в Альберті, хоче збільшити свій формат на 8 сторін друку і потребує на то фондів. Вважаю мені Українці, мої приятелі, що „Наш Поступ" відзвався до українського суспільства о жертви на Пресовий Фонд і отсе я залучаю маленьку на ту ціль $5.00 зі щирим желанням як найкрасшого розвитку. Колиб у мене була змога розуміти українське письмо, я певно піславби $50.00.

З розмов і дебат місцевих Українців над поодинокими статтями "Нашого Поступу" я замітив, що Ваша газета найбільше прогресивна в Канаді. Цікава особливо для фармерських кругів ізза своєї прямої дороги, якою Ви напоне ідете поширюючи між Українцями духа кооперації, духа прогресу і толерації, духа згоди, любови і християнської морали.

Се одинока дорога на розвязання наших економічних і соціальних проблемів і на тій дорозі, мої панове, Ви певно здобудете гарні і довговічні успіхи. — Напоминаю, що адресом для свого народу такі важні цілі варта підтримати навіть і від чужих сусідів а вже рівночне повинен найтися Українець, що жалуваби кинути пару доларів на Пресовий Фонд "Нашого Поступу" своєї рідної української газети.

Газета в нинішній добі, в ще гаряче популярна, добра, то перше і одинокє орудіє до організації, до просвіти і прогресу і коли Українці хочуть здиняти того, що їх післяд всіх людських і Божих прав належиться, то мусять в першій мірі розвинути на широку скалю свою рідну українську пресу. Жертволюбність на пресу є нині якраз міром чи якийсь нарід буде жити і розвиватися як народ, чи пропаде і збогатить собою чужу культуру. Се повинні тямити і Українці і стрічіти до того, щоб зі своєї одинокої газети "Наш Поступ" зробити першої української денник в Канаді.

Сего я Вам, панове, зі щирої душі бажаю і остаю з глубоким поважанням,

JOHN ROPCEAN.

Від Редакції: Видавництво "Наш Поступ" складає Вам, пане Ропчан щирі подяку за хлопецу жертву на Пресовий Фонд а ще щирійшу за сердечні слова, що будучи чужої народности пригадуєте нам Українцям при наші обовязок. Ваше признання для „Нашого Поступу", про котрий Ви знаєте лише від приятелів, для нас дуже цінні і ми сподіємося, що Українці Альберти не задуться завстидати чужому чоловікови і поспішуть з жертвами на Пресовий Фонд "Нашого Поступу" скоро, радо і обильно, щоби в коротшій часі мати не [illegible] денник, але найкращий найпопулярніший тижневик на цілу Західну Канаду. Дякуємо.

Видавництво "Н. П."

З Українських Кольоній

ВЕГРЕВІЛЬ—

Вегревільський Український Драматичний Кружок при Народнім Домі відіграв минувшого четверга представленне в 5-ох діях п. з. "Вестальнка", яке вийшло, чи не найкрасше за всі представлення, які тут досі виставлювано. Всі аматори, що грали головніші ролі як: С. Кольба, Гнига; п-ні Н. Керамлюкова, Варки; П. Несторук, [illegible]; п-ні Е. Засiбойда, Софі; п-ні Юстина Керилюк, Анни; п. Стефан Шур, Стефана; п.п. Никола Керилюк і Никола Порайко, старостів, та П. Лакуста, гиквалися так добре, що не завстидалися навіть перед найвибагливішою публикою. Ролі вивчились добре, рухи і акценти в них були дуже вмістні і п. Демкичуком, режисером, треба признати публично, що він оказався як справедливий майстер в вивченню тих тяжкого представлення. Публики на салі було так богато, що як то кажуть не було де ігли потремити. По представленню відбулося забава.

В суботу 3-го цвітня приїздить Вегревільський Драматичний Кружок до Едмонтону і виставить „Вестальнку" для Едмонтонців в салі при Інституті Грушевського.

Вегревільська українська кольонія збільшилася о одну більше Українку, іменно: панство Шерепанці містали обдаровані минувшого тижня донечкою.

П. Петро Зварич, який був до недавна в спілці з п. Комлом, англійцем, в фірмі Вегревіль Лумбер Ко. закупив його частку і тепер проводить інтерес при помочи п. Демкичука, який є секретарем фірми. П. Зварич від тепер мачий свобідну руку в бизнесі і може ще красше вдоволяти своїх покупців.

П-ні П. Зваричева, яка їхала як делегатка відділу Червоного Хреста, до Келгар на конвенцію, вернула минувшого тижня повна ентузіазму, що конвенція вдалася дуже добре і Українці при помочи єї та д. [illegible] змогли постаратися, що Червоний Хрест назначит між Українців українську нурсу в особі панни Ясенчук, як лекторку.

БЕЛІС—

По мітингу, урядженім 27 лютого в Беліс пулом для збуту рогатої худоби, приєдналися п.п. Стефан Пур, М. Чорнотуз. Много фармерів вписалося до пулу. Дістрікторовий пул буде обіймати Вільну, Беліс і Смоки Лейк і з тих трох місцевостей гибрано дирекцію, до котрої увійшли: п.п. Іван Ропчан, як президент, Керрі, секр.-скарбник, Ф. Мамон, заступник през. Директори: п.п. Михайло Гайдак, на Вільну; М. Галицький, на Беліс; М. Антонюк і Паламарук, на Смоки Лейк. Головне бюро пулу мас бути в осередку дістрікту—отже в Беліс.

ВІЛЬНА—

При виборах до муніципалу Вільної містали вибрані слідуючі: п. Ф. Гайдук на дивізію першу, п. Василь Гаврилак на другу; в дивізії третій п. Іван Ропчан а в четвертій повторно вибраний старий радник п. М. Гайдак.

Рівно вибрано п. Івана Ропчана порох третій, його-заступником п. М. Гайдака, секретарем назначено одноголосно на пятий рік з ряду п. Стефана Лесьмова. Фінансовий стан муніципалу дуже вдоволяючий, коли подумати, що тому три роки дістрікт був в довгах, який заходиться коло зниження податків, чи не сего року, то моріч напевно.

Пул рогатої худоби підписав агрімент з п. Т. Юсипом, назначуючи його на управителя пулу на протяг одного року. Пул зачне свою працю, як скоро господарі укінчать підписувати агрімента членства.

ПЕТФАЙНДЕР, АЛЬТА—

В околиці Мирнам, в Народнім Домі відіграв Аматорський Кружок 28. лютого гарне представленнє, в якому аматори виказалися як справжні артисти. Публика дуже вдоволена чекає нетерпеливо другого такого представлення.

Наших хлопців надіємо ходити одинцем і на один день вкладали аж трох весіль іменно в Гр. Варвви, Вас. Пліпки і Ю. Кравечука.

РОЯЛ ПАРК—

Ціла околиця довго не памятати концерт, який устроїли місцеві Українці під знамеництвом дірігентуром о. Сенети в пятницю 12 ф.м. в Народнім Домі в Роял Парк. Концерт вийшов дуже добре і публика яка виповнила простору салю Народного Дому по берети, була вдоволена, що мала нагоду почути співи підготовлених так добре загодовани дірігентом о. Сенетою.

СПРАВЛЕННЄ ПОМИЛКИ

Іннісфрі Альта. 12 марта.

Впов. пан Редактор „Н.П."!

Прошу ласкаво помістити в „Н. Поступі", що слідує:

В часі з коляди на Народний Дім в Мирославна (Іннісфрі) зайшли через недогляд у друкарні слідуючі помилки:

Надруковано:

Гасай Василь (ст.)	$1.00
Юхим Іван	1.00
Юхим Ілько	1.00

Повинно бути:

Гахова Василь (ст.)	$1.00
Юхим Іван	.30
Юхим Ілько	.50

Також опущено слідуючі імена:

Мельник Федько	$1.00
Саік Стефан	1.00

Дякую Вам й остаю
З глубоким до Вас поважанням
Гнат Гарасим.

Інтересованим подаю до відома, що через якийсь час моя адреса є слідуюча:

Rev. D. SENETA
c/o M. Czerniawski Esq.
Mundare, Alta.

M. MECKLENBURG
Едмонтонський Оптик
Сим подається до відома, що Др. Мекленбург, окуліст, відвідає слідуючі околиці:
ДНІ І МІСЦЯ ВІДВІДИН
Смоки Лейк, понеділ. 29 марта.
Гудзон Сентр, вівторок 30 марта
Вільна, середа 31. марта.
Беліс, четвер, 1. цвітня.
Ламонт, вівторок, 6. цвітня.
Мондер, середа 7. цвітня.
Меннвіл, четвер, 8. цвітня.
Вермільйон, пятниця, 9 цвітня.

Vegreville Lumber Co.
СКЛАД БУДІВЕЛЬНОГО МАТЕРІЯЛУ
ПЕТРА ЗВАРИЧА, В ВЕГРЕВІЛЬ, АЛЬТА.
ТЕЛЕФОН 63 або 160 — P. O. BOX 40
Має на складі найліпші дошки, ригл, гонти, листви, цеглу, вапно, цемент, гіпс, цвяхи, фарби, вікна, двері, папір і т.п.
Виробляємо кравні документи для Старого Краю, продаємо шифкарти і асекуруємо. Маємо на складі фабричні домовини, вітрібниці і карафи до похорону.
Ціни наші все умірковані, а за вдоволення ручимо все і кождому.
Ваші до услуги
В. ДЕМЯНЧУК, Секретар. — ПЕТРО ЗВАРИЧ, Управитель.

На Продаж
640 акрів, 430 орання, 100 акрів паренини. Три милі від міста Вегревіль. На фармі добрі три керниці; хата 14x30 16x24. Стайня 40x64. Ціна приступна. Легкі сплати.
320 акрів: 290 акрів рілі в паренині. Всего 8 миль від Вегревіль. Гарні будинки. Ціна—30 дол. за акер.
[illegible] секція— 640 акрів, 135 акрів орання. 5 миль від міста. Земля першої класи. Хата на 4 кімнат під гонтами. Стайня 30x40. Шпіхлір коло хати. Шопа на машинерію. Ціна $18 за акер. $5.000 готівкою—решта на сплати. Має продатися до 15. цвітня с.р. По близші інформації пишіть або удавайтеся:
FRASER & NESTORUK
VEGREVILLE. ALBEPTA

НАДХОДИТЬ ВЕСНА!
Українська КРАВЕЦЬКА Робітня під управою Зарубіної Цвуки
В Вегревіль, (другі двері від почти)
Дістала на днях великий вибір нових і дуже красних матерій на
Весняні і Літні Убрання
НАЙНОВІЙШІ МОДИ - - УМІРКОВАНІ ЦІНИ
ЗАЙДІТЬ І ПЕРЕКОНАЙТЕСЯ

Vegreville Tailoring Co.
VEGREVILLE, - - ALBERTA

Добрі Землі на Продаж
Вироблені землі, близько станції, почти і школи
Для відповідного чоловіка, що розуміє фармувати, продам без жадної готівки, лише на легкі сплати.
За інформаціями удавайтеся або пишіть до:—
F. NEWMAN
LIFE INSURANCE & LOANS
636 Tegler Block. Phone 4502. Edmonton, Alberta.

Большевики в Поезії

Ось дурень другим раз,
Щоб їхали під Почаїв—
В літі саньми, в зим. возом,—
Там дістануть дурні розум.
Здибалося дурних кілька,
Не питають що Петрівка,
В сані коні запрягають,
Одні їдуть, другі пхають.
Їдуть зими на Стоянів,
Там питають християнів:
Чи далеко туди буде,
Де дістануть розум люде?
Але й там дурних пізнали,
На границю показали—
—Там дивіться, стоять хати
А в тих хатах, там салдати,
А салдати добрі люде,
Дадуть розум хто прибуде
Накладуть вам повні сані,
Що й потеги ся не в стані.
Аж підросли дурні в гору!
Їдуть просто на Комору
По дорозі раду радять
А паренята так ся вадять.

Кождий хоче вперед знати,
Який розум буде мати.
Кождий кричить, що хочути:
„Наймудрійшим хочу бути"...
Приїхали вони близько
Стоїть [illegible] московсько,
Там питає: „чого вам?"
Дурні кричать—„дайте розум!"
Як москалів прийшло більше
Беруть дурнів [illegible]
І кладовоять кідових на сани
І ввезять в задок нагайками.
І которого попустили,
То той втікав, що має сили...
Сани й коні там лишили

Сани й коні там забули
І дурними далі були,
І погнули дурнями.
Тай ще було лихо з ними,
Во то були москвофіли
Тай всюди ся розлетіли.

І те чортове насіння
Мешкалося в Галичині,
Трудно було ради дати,
Щоби троха спамятати.
І жандарми забирали,
І арештами карали,
Вони на то не питали,
Лиш Росію вихваляли.
Від Росії рублі брали,
І Росію величали.
Аж як війна ся начала,
Тоді на них кара впала.
Прийшли війська австрійські,
Взялися до них по козацьки:
Вилапали як собаків,
Вивішали на гілляки.
А которого не вішали,
В Галичині не лишали;
Забирали всіх к неволю
Вивозили до Тиролю.
Там загнали до бараків
Потримали кілька років,
І так їх там куругали,
Що гнили й заровали.
А як котрий де лишився,
То заплився, забився,
Що не видів і не знає,
Як москвофіл виглядає.
Отож знайте, добрі люде,
Що й в Канаді таке буде,
Бо ті самі москвофіли
Що в Росії пару вбили
І з Росії рай зробили.

„Хто днем ніс в чужім краю,
Най вертаєся до раю."
По газетах розписали.
І агентів розіслали
По всіх краях, на границі,
По Канаді і Америці,
Й до Канади залетіли.
Там їх були нагайками,
Тут вони большевиками,
Ту саму роботу мають,
Все Росію вихваляють,
Що в Росії рай тай небо,
Тільки людей більше треба...
Що там люди як в родині,
Всі робять по три години,
Тай не бідують ніколи
І дає дітий дарма школи.
Ті агенти ходять всюди
Захвалюють, дурять люди:
А там жидки-комісарі
Позбирали всіх батярів
Й заложили там комуну,
Тепер грають в свою струну.
А хлібороб там бідує,
І дармоїди годує,
Во що має забирають,
Тай ще смертію карають.
Як не хоче їм робити,
Не будуть його гамбити,
Дадуть йому землю їсти:
Таке роблять комуністи.
Не один тут дочитався
І агентів розпитався:
Як агенти прихвалили,
То він біжить, що має сили,
Щоби скоро все продати,
До комуни ся забрати,
Бо „вже досить наробився,
Там не буде вже журився."
Большевики канадійські
Закричали на всі писки:
—Не кланяєся, добрі люди,
—Бо вже й тут комуна буде!
—Ми тут є большевиками,
Як підем всі з кулаками,
—Відберем всі капітали
—Тай комуну будем мати.
Но той слухати не хоче
Большевикам каже в очи:
Що я вже вас не чекаю,
Я вже хочу бути в раю!
Продав фарму тай худобу,
Чи який пишний доробок
І вибрався дуже радо
Тай ще наклав на Канаду:
„Бодайбіться тут запала,
„Щось здоровля задібрала.
„Тепер я вже не загину,
„У комуні відпочину".
Як виїхав, віддав гроші,
Як став жити в тій роскоші,
То відразу придивився,
Як він грубо помилився.
Дають їсти як собаці
Ну ж, товаришу до праці!
Робить тяжко цілу днину,
Тай ще й гонять як скотину
Їсть й одежа обідрана,
Жінка сидить тай латає,
Діти сидять, їсти хочуть,
Голову йому морочуть.
І він тяжко зажурився,
Аж за голову вхопився.
Як тут собі дати раду,
Тай, пригадав за Канаду.
—Ой Канадо, вільний краю!
—Як собі тебе згадаю,
—Вольній я буде не жити,
—Як вам тебе поминути.
—На відході ще я [illegible]
—І в неволю тут попався.
І заплакав тоди рівно,
Написав до своїх кревних:
„Змилуйтеся, Бога ради,
„Возьміть мене до Канади:
„Пожалуйте жінку й діти
„Я тут прийдеся здуріти,
„Бо я зайшов у неволю,
„проклинаю свою долю
„І не маю вже виходу,
„Хіба піти з моста в воду.
А тут грепи лист читають,
Тай не дуже відчувають,
Бо перед з большевиками,
Назвав їх дураками.
Але в біді нема жарту,
Складаються на шифкарту,
Щоб назад його дістати
Й до комуну розпитати.
І не один погорів,
Тай комуну прокляв,
І до віча або збори,
Виступає тай говоре:
„Стережіться, добрі люди
Большевиків, бо то Юди!
А комуна то дурноти,
Для неробів захота.
Во большевики гадали,
Як дістануть капітали,
Що всі будуть гарно жити,
Панувати й не робити.
Но так їм не повелося;
Все готове розійшлося.
Тепер нема що почати,
Треба в банках позичати,
А большевики в Канаді,
Такому дуже нераді,
Кажуть йому: „брешеш враже,
Наш газета правду каже.
Ти не хотів там робити,
Тай прийшоєсь їх гамбити,
Згеит агентів брехунами,
Робиш роздор межи нами!"
Но той мовчати не хоче,
І всім правду каже в очи:
—„Брехуном не називайте,
—„Дьте тай перекинайтесь!
—„Тогди вдаритеся в груди,
—„І скажете:—простіть люди
—„За образу, за дурноту,
—„За большевицьку роботу",
—„Плюньте на на їх газети,
—„І не будете каяти,
—„Що є дурні межи нами,
—„Що все стоять за панами".
—Я панів не попираю,
—Я від панів втікав з краю
—І не хочу тепер знати
—Большевиків попирати.
—Большевики такі люди,
—Чи в Канаді, чи і всюди,
—Віри жидної не мають,
—Бога й Святих проклинають.
—Дітей хрестити не хочуть,
—Людям голови морочуть:
—Що чоловік, пес, чи муха,
—То одного мають духа.
—І шлюбів вже не брали
—Розводи самі давали,
—Тільки біда, що держава
—Хоронить тут того права.
Робити їм ся не хоче,
Чуже добро вже в очи,
Як хто чого доробився,
Хочуть, щоб з ними ділився.
Їм би ся не дивували,
Як би ся віри зрікали,
І других не висміяли,
Велико не навигали.
А так трудно жити спільно;
От як тут в містечку Вільна—
Минув тому час незвиний,
Був Єпископ православний.
Хоч походжу з католика,
Ріжниця в тім не велика,
Як нема де, то я можу
Й там піти на Службу Божу.
Не кажуся що [illegible],
Помігъ я Дяков співати.
Большевики ся дізнали—
Свистуном мене назвали.
Най я вже й свистуном буду,
А большевиком не буду,
Во як бим мав ним зостати
То таж волю я свистати.
Аж тут потім якось худко,
Був у нас й Єпископ Будка,
Знов мене піти скортіло,
Бож то християнське діло,
Й тут мене не опустили,
І варм перехрестили:
Назвали „твердий католик,
А дурний як в плоті колик".
Не всі ж колики дурними,
Є й мудріші межи ними,
Взяв на него серед ночи,
То видерли собі очи.
Ой таке то тут буває,
Чужий нарід засміває,
Що зрікаєсь своїх віри
Й хочуть жити як ті звірі.
Перше були християни,
Тепер зійшли на поганів.
Але й тим не дорівнюють,
Бо й погани віру мають.
Где можна придумати,
Як би їх тепер назвати:
Як би [illegible] тай роги...
Було худоба й [illegible].

Северин Леськів.

ТО МЕДВІДЬ
СЛАВНЕ ПИВО СТИЛЮ МІЛВОКІ
ЦІЛОРІЧНИЙ УЛЮБЛЕНИЙ НАПИТОК
МІРА ЯКОСТИ ДАЛА ЙОМУ ПЕРВОРЯДНЕ СТАНОВИЩЕ У ВЗГЛЯДАХ ПУБЛИКИ
СПЕЦІЯЛЬНЕ
ІДЕАЛЬНЕ НА ВЕСНУ
N.W. „БОК" ПИВО
виставлене тепер на продаж
Ордерувати можна скринками, (кейсами). Заковляйте завчасу на ВЕЛИКОДНІ СВЯТА, щоби не спричинити святочного нагромадження ордерів.
Northwest Brewing Coy., Ltd., Edmonton, Alta

Се оголошення не є поміщене Альбертійською Лікерною Комісією або Альбертійським Правительством.

Др. Буланжи
СПЕЦІЯЛІСТ В ХІРУРГІЇ І ЖЕНСЬКИХ СЛАБОСТЯХ
Лабораторія заосмотрена „ІКС-РЕЙ" машиною.
Практикант паризьких шпиталів. Лічить мужеські полові хороби
Телефон 2009
10007 Jasper Ave. Edmonton.

ДР. ІВАН ОРОБКО
ЛІКАР, ХІРУРГ-ОПЕРАТОР
Спеціяліст від нівочих слабостей. ЕКС-РЕЙ Лабораторія.
207 Moser-Ryder Blk. Edmonton, Alta. Phone 2299

Др. Іван Якимішак
Лікар, Хірург-Оператор
Практикант шпиталів в Монтреал, Ню-Йорку і Едмонтон
DOBBIN'S BLOCK Телефон 135 VEGREVILLE, ALTA.

M. M. MECKLENBURG
ОКУЛІСТ -
10159—101 Стр. 3-ті двері на полудне від Ітонового стору Едмонтон
Допасовує окуляри. Має найбільший вибір рамців до окуляр

Др. Кондель
Спеціяліст хороб очий, горла і носа
Посідає 20-літню практику по шпиталях Мурфілдс і Відня.
120 Empire Blk. — Телефон 1876
Урядує від 2—5 по пол.

Давна і певна CUNARD LINE
Одна з найстарших і найбільших корабельних ліній свiта
ДОЗВІЛ НА ПРИЇЗД
Урядовий "Дозвіл" на приїзд до Канади дістанете через Бюро Кунарда для кождого з Ваших знакомих і кревних, що працюють на ріллі і можуть Вам помочи на полі або у дома. Полагоджуємо всі папери потрібні до подорожі до Канади або Европи.
КОРАБЕЛЬНІ КАРТИ
Кревні і знакомі будуть Вам вдячні, коли купите їм шифкарти на лінію "Кунард". Хто їде лінією "Кунард", той подорожує безпечно, вигідно, швидко і дешево. Урядники дбають про подорожних через цілу дорогу. Лінія Кунарда працює 86 років і має великий досвід та знамениті уладження. Ліпшої дороги нема.
ГРОШІ
Гроші вислані через бюро Кунарда доходять до кождого села в американських доларах. З Европи приходить посвідка від особи, що одержала гроші. Слати можна звичайно або телеграфічно.
ПОЯСНЕННЯ ДАРОМ
Кождий агент Лінії "Кунард" порадить Вам, що треба. Жадайте всюди виразно тикетів на кораблі Кунарда.
Пишіть у своїй рідній мові на адресу нашого українського представника на Альберту:
GEO. J. MARTYNIUK
P.O. Box 384 Edmonton, Alberta
Або на адресу головного бюра:
Cunard Line 270 Main St. Winnipeg, Man.

The King Edward Hotel
10180—101st Street
Тепер Уважається
ОДИН З НАЙКРАЩИХ ГОТЕЛІВ НА ЗАХОДІ
Готель Кінг Едвард цілковито відновлено коштом великих видатків. До него закуплено найгарнійші карпети і кожду кімнату пристроєно можливо найпрактичнійше. Ми думаємо, що наша обслуга незрівнана і кожда кімната є виспосажена всіми модерними вигодами.
СТО КОМНАТ—
На се, щоб наші комнати зробити найгарнійшими зі всіх Готелів на Заході, ми не щадили грошій. Робітники працювали цілими місяцями, гладячи лінолеум і карпети і відновляючи все. При найблизшій нагоді, коли будете в місті, зайдіть конче до Кінг Едвард. Вам певно подобаєся домашна атмосфера.
ВЕЛИКА ЇДАЛЬНЯ—
Се є Їдальня, в якій Ви можете дійсно з роскошію попращатися, коли Ви є поза домом. Через гарне освітлення і чаруюче устроєння комнатів зі штучними цвітами осягнулося чудовий ефект. Призначайтеся їсти в Кінг Едвард Готелі.
СНІДАНОК МІЖИ 7 і 10 год. А LA CARTE
ОСОБНА ПЕРЕКУСКА ДЛЯ БИЗНЕСМЕНІВ ВІД 11 до 2 год.
TABLE D'HOTE DINNER, 5 до 8
НЕДІЛІ—
Снідання від 8 до 10 рано —— Перекуска від 12 до 2 по пол. Обід від 5.30 по пол. до 7.30 вечером.
ЇСТЬСЯ ПІД ЗВУКИ ЧАРІВНОЇ МУЗИКИ
Буденні дні 6.15 до 7.45 веч. — Неділі від 5.30 до 7.30 веч.

Хвальба сорочки не дасть!

Духоборські землі в Кенлаї, які виставлені на продаж, не хвалять, бо хвальба сорочки не дасть.
Ми лиш оголосили, що маємо на продаж а ті покупці не треба два рази говорити, зайшли, або написали до нас, небагато оглядали тих землі і вже купили.

ПОВЕРХ 2000 АКРІВ ПРОДАНО ВІДКОЛИ ОГОЛОСИЛИ.

Кождий майже, хто ніщо на огляди, купив або купує, або певно купить.

ЧОМУ?

Бо землі всі такі найкращі, будинки добрі, худоба і машинерія і весь інвентар в найлучшім порядку. Ціни землі з ціни інвентарем дуже низькі. Не одна, що купив або купує то тому, бо се — така „дурничка". Готівки треба половину а решту на сплату на пять, десять, або пятнадцять літ.

Користайте з нагоди і пишіть або приходіть до:

UKRAINIAN IMMIGRATION & COLONIZATION ASSOCIATION
Edmonton 10327 101st Street Alberta

Первоядний Commercial Hotel

в Полудневім Едмонтоні (Стратконі)
Під управою власителів Українців — Савчука і Кураського та Гіжка

Запрошує приїжджих гостей Українців до своїх чистих, модерно уряджених кімнат

Чемна і скора услуга.

Коли хочете здибатися зі своїми приятелями, всі вони сходяться у нас як в місці товариських сходин.

У нас чуєся чоловік як в дома, хочби він ай далеко був від дому.

Коли будете в місті, зайдіть до нас, а ми певні, що будете постійними гостями.

ТЕПЕР
НАЙЛУЧША НАГОДА ЗАМОВИТИ
Весняне і Літнє Убрання
з гарної і сильної матерії по дуже приступних цінах.
Зайдіть до:
THE EXPERT TAILORS
10346—101 Street, Edmonton, Alta.
ЗА ДОБРУ РОБОТУ ГАРАНТУЄ
Д. ШРОНЮК, Власитель.

Знаменита Земля на Мішане Господарство
Можете дістати від Canadian Pacific Railway Co. фарми на сплати. Можете сидіти на землі початкових чотири роки даром, відтак сплачувати на довгі літа легкими ратами. По близші інформації пишіть до:
P. GIGEJCZUK ROOM 99 C.P.R. STATION COLONIZATION DEPT.
WINNIPEG, MAN.

ЯК ПОВСТАЛО УКРАЇНСЬКЕ ІМІГРАЦІЙНЕ ТОВАРИСТВО І ЧОМУ ДЕЯКІ ЛЮДЦІ ПРОТИ НЕГО ВОЮЮТЬ?

(Дальше).

Тодішній Заряд товариства в склад якого входили Т. Томашевський, як голова, Гр. Михайлишин, як заступник, Гр. Шевчишин, як секретар, виготовили в тій справі меморіял до міродайних кругів в Отаві з просьбою о зроблення виїмку поди клявзулі на підставі якої особи, що не доїхали до краю, до якого був для неї виставлений пашпорт, не мож в'їхати до Канади. Сего ж, Українці могли домагатися хочби і на підставі того, що Росіяни які находились вже на істнування тої клявзулі в Манджурії і підлягали її, дістали допущені імміграційними властями до Канади без великих перешкод. Зничиться, зроблено виїмок. Щоби той меморіял добре виготовити, дано сю справу в руки п. Давидовичу, бувшому правникові з Старім Краю. Він виготовив в мові українській з товариство переклало се на мову англійську і вислало до міністра імміграції, як також вислано копії того меморіялу до премієра Кінга, міністра справ внутрішних Стюварта і до инших. Всі вони, за винятком міністра імміграції повідомили досить прихильно в скорім часі, і Товариство мало надію, що відповідь від пана міністра імміграції насине тоже в скорім час і буде на стільки вдоволяюча, що з веснові 1925 р. Канада впустить Українців з Куби.

Та минав час і п. Робо, міністер імміграції не дуже квапився відповідати ні прихильно ні відмовно. Тимчасом кружили вістки, що деякі люди, що тільки й живуть на світі на те, аби ради свого „я" підривати всякій роботі, що хтось робить без їхнього дозволу, встромили в ту справу свої кирваві чотири грейцарі, щоб поклеїти кругам в Отаві, що Українцям не далеко до революції. Що супроти таких доносів та очерень деяких людей міністер імміграції не міг піднятися на супру відповідь, річ зрозуміла.

Та супроти такого вволікання відповіді паном міністром треба було товариству конче порадитися, що робити дальше в тім напрямі—чи пукати дальше в двері пана міністра, чи спинитися на висланню меморіялу і товариство зліквідувати. Тому то голова товариства скликав з початком марта 1925 збори, на які запрошено провидніших одиниць, що ще до тоді не були його членами і на тих зборах предложено звіт з тої діяльности аж до того часу товариство зробило.

По ширшій дискусії присутні прийшли до заключення, що товариство зліквідувати не треба, а треба його зреорганізувати та поширити його діяльність. Оказалося, що в виду того, що на підставі істнуючих правил імміграційних непотрібуючим імігрантам треба помочи, треба ними опікуватися, і коли в инших народів такі чи подібні організації істнують, то й Українці повинні мати щось подібного. Товариство перехрещено на „Українське Імміграційне і Кольонізаційне Товариство" з головним осідком в Едмонтоні.

(Дальше буде).

ПОВІДОМЛЕННЄ КРЕДИТОРІВ І ПРЕТЕНДЕНТІВ.

В справі спадку покійного фармера Івана Ромчана, бувшого Мондер, в провінції Альберта.

Подається отсим до відома всіх інтересованих, котрі мають які претенсії до спадку покійного Івана Ромчана, що умер 2. мая 1918, щоб вложили в Стендард Траст Ко. в Едмонтоні, Альберта, до 10-го мая 1926 року, повний рахунок, належно потверджуючий їх претенсії як також якінебудь маючі в руках запоруки, бо після той дати екзекутор буде розділювати маєток покійного між уповажнених до того, увзгляднюючи лише такі претенсії, які вже стали належно зголошені до відома екзекутора.

Дано дня 15 марта, 1926.

Wallbridge, Henwood and Cairns
Адвокати Екзекутора
The Standard Trusts Company
EDMONTON, ALTA

ДО ВІДОМА ПУБЛИКИ

Повідомляю публично, що моя жінка Марія Стогрин, зі Смоки Лейк, Альта., надала ся мною сепарацію і лишила мені 9-ро дітий. Де би вона не брала на кредит або позичила, я від тепер не відвічаю.

Так рівнож до відома жінці Марії, що як вона вернеться, нехай ніколи не дає про себе чути і нехай ніколи не пробує до дітий писати листа. Ні без причини пішла, так нехай робить само на себе.

122* Іван Стогрин
Смоки Лейк, Альта.

НОВА БУЧЕРНЯ
Home Meat Market
10342-101 Str. Edmonton
під управою
В. Марчишина і Ф. Горбала
має все свіжі мяса, масло, сальцесон і пр.
Попробуйте наші
КОВБАСИ ВЛАСНОГО ВИРОБУ
— За вдоволення ручимо —

Ощадність то гроші!
Коли у Вас одіння занечищене або стратило свою красу,— не кидайте його марно а вдайтесь до нас.
Ми при помочі найновіших машинерій хемічного чищення і крашення різнобарвних одіж як мужеських так і женських, зробимо їх цілком як нові.
На жіночих суканях робимо всякого рода „плін тен стіч".
За роботу гарантуємо. Роботу ми приносимо і відносимо.
ЗАМОВЛЕННЯ З ОКОЛИЦІ ВИКОНУЄМО НА ЧАС.
Expert Dyers & Cleaners
10056 - 105 Str. Edmonton, Alta
PHONE 5282
Головач і Берестов, Власителі.

ВАЖНЕ ОПОВІЩЕННЄ
CANADIAN PACIFIC
Іміграція до Канади
Недавно дійшло до угоди межи Канадійським Урядом і КЕНЕДІЯН ПАСИФІК КОМПАНІЄЮ, на підставі якої КЕНЕДІЯН ПАСИФІК дали вільну руку при виборі, перевозі і при розпреділенню всіх кольоністів, які могуть бути в Канаді у властивий спосіб забсорбовані.
КЕНЕДІЯН ПАСИФІК КОМПАНІЯ може видавати пасажерам потрібні ДОЗВОЛИ на вїзд до Канади, згідно з вимогами законів фізичного здоровля.
Ся угода відноситься до Німеччини, Польщі, Росії, України, Румунії, Угорщини, Австрії, Чехо-Словаччини, Юго-Славії, Литви, Латвії і Естонії.
Коли маєте своякiв або приятелів в Европі, яких би Ви хотіли привести до Канади, зверніться до найближчого Агента КЕНЕДІЯН ПАСИФІК, або до нашого репрезентанта.
George M. Kuzyk
C. P. R. Bldg. Edmonton
який на бажання може особисто Вас відвідати і залагодити справу докладнійше.
або напишіть у Вашій мові до:
W. C. CASEY,
General Agent,
364 Main Str.,
Winnipeg, Man

ЯК РОЗУМІТИ БАВОВНЯНУ матерію від полотна

Між полотном а бавовняною матерією не легко найти різницю. Найлучшою методою пізнати ту різницю є капнути на кінець матерії каплю чорнила. Коли чорнило розійдеся у двох зовсім противних напрямах, то полотно є змішане з бавовною. Коли чорнило розходиться на всі боки рівномірно, то масмо чисте полотно. Коли чорнило зовсім не розходиться, то се безвартісна матерія, змішана з паперм.

Шукаю свого брата Митра Гронодича, з села Репна, повіт Чернівці, що ще 1912 і 1913 перебував в Кельгарах. Від того часу за него нема чутки. Хтоби з них знав або сам, звзміль донести мені на понизшу адресу:
MYTRO TASCHUK
P. O. Downing, Alta.

ХАТА НА ПРОДАЖ

Маю на продаж нову хату, передня 30 стіп довга, 20 широка, а задня 20x18. Хата з першої класи матерії. Ціна $550.00 Інтересовані зволять голоситися до:
M. CHORNOHUS
P. O. Desjarlais, Alta.

Шифкарти
Купуйте до Краю або спроваджуйте до Канади Родину або знакомих через бюро, яке є власністю найбільшої корабельної компанії **Canadian Pacific**, яка має найбільшу фльоту в світі і Ваші кревні будуть їхати позмінний воєнними кораблями.
Ми маємо дозвіл спровадити необмежену скількість людей до Канади без ніяких позволень або афідевітів.
Бюро засноване для Вашої користи. Ті, що їхали почерез наше бюро, вже хвалять се товариство, яке опікується над імігрантами.
Зайдіть або напишіть до:
Ukrainian Immigration & Colonization Association
10327—101 St., Edmonton, Alta

Мекі і Романюк
АДВОКАТИ, ПОВНОВЛАСНИКИ І НОТАРІ
Заступаємо в судових справах, так в карних як цивільних—як також залагоджуємо справи спадкові, та виробляємо староокраєві повновласти і контракти.
Позичаємо гроші. Говоримо по українськи.
Наша адреса:
MACKIE & ROMANIUK
Barristers, Solicitors & Notaries
5—8 Dobbin's Block. Vegreville, Alberta
Phone 300

Адвокат Е. МІХАЙЛЮК
Заступаю в судових справах, карних, цивільних, розвідових, спадкових і тестаментальних.
Виробляю горожанські папері і староокраєві контракти купна, продажі і повновласности.
E. MICHAJLUK
BARRISTER, SOLICITOR & NOTARY
306 AGENCY BLDG. JASPER AVE.
EDMONTON, ALTA.
Визичаю гроші. Phone 2411
Продаю і купую фарми.

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛИЦИТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

Milner, Matheson, Carr & Dafoe
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
Полагоджують Ваші справи в Вашій мові.
Гроші на виплату на фармерські реальности.
Ройл Банк Едмонтон, Альта.

VAN ALLEN SIMPSON & CO.
Адвокати і Нотарі
Полагоджують всякі справи судові як карні так і цивільні.
Телефон 5388 211 Емпайр Блок
ЕДМОНТОН АЛЬБЕРТА

Nichols Bros.
Відливарня і Всякі Направи
Залишуємо паси в тартаках і в инших парових заводах та в машинах до вертіння керниць. Острено й розвертаємо вали і циркулярки. Коли вам треба стеступати "Стім Гейдж" чи "говернор" або направити, удавайтесь до нас.
ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1341
10103 96th Street, Edmonton, Alta.

ФАРМА НА ПРОДАЖ—Північно-західній квотер, секц. 5, товнш. 60, ренч 15, 4-ий мерід. Фарма 160 акрів кругом фенсована дротом. Хата з двох кімнатах під гонтами. Стайня крита дошками, полохлір паперем. Добра керниця. Виорано 16 акрів, решта легка до оброблення. До стації 3 милі. Продам за $550.00; 250 долярів готівкою а 300 на сплати. Голоситися до:
D. LUPUL — Bellis, Alta

БРАТЯ ШЕРЕМЕТИ
Архітекти та контрактори пертеж плані та виглядані добрих мурованих і деревляних будинків.
Теже і виконують всякі ріжнородні роботи до церков як: Колосток, Кіоти, та все друге, що входить в обсяг до деревляних церковних робіт.
Роботу виконують всюди.
Удаватися до:
SHEREMETA BROS
10628 - 96 Str.
Edmonton, Alta

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

Середа, 17. Марта, 1926.

ПШЕНИЦЯ—	
Ч. 1. Нортерн	127
Ч. 2. Нортерн	123
Ч. 3. Нортерн	118
Ч. 4.	106
Ч. 5.	97
Ч. 6.	83
ОВЕС—	
Ч. 2 С. В.	33
Ч. 3. С. В.	29
Екстра Паша Ч. 1.	29
Паша Ч. 1.	27
Реджектед	20
ЯЧМІНЬ—	
Ч. 2. С. В.	41
Ч. 3. С. В.	38
Паша	30
ЖИТО—	
Ч. 2. С. В.	69
Ч. 3. С. В.	59
Реджектед Ч. 2. С. В.	58
ЦІНИ ХУДОБИ—	
Добірні бички	575—625
Добрі бички до	525
Добірні телиці до	600
Добрі телиці	525—575
Добрі корови	375—425
На консерву	150—325
Добрі бики	200—300
Добре годовані бики	450—500
Добірні телята	10.00
Звичайні телята	400—450
Ягнята	1150—1200
Вівці	650—700
Свині з вагона	12.25

АДВОКАТСЬКА КАНЦЕЛЯРІЯ
Н. А. Mackie
з котрим є у спілці адвокат Н. Романюк
Говорить по українськи.
Адреса:
201 McLeod Bldg.
Edmonton, — Alta.

Dr. S. McGIBBON
Спеціаліст від очий
301 Tegler Bldg., Edmonton

ПОВІДОМЛЕННЄ ПРОДАЖИ

Отсим подаєся до відома по змисли параграфу 48 Закона про Домашні Звірята, (Зак. Муніц.), що темносивий кінь, ваги около 900 ф. вік 6 річний, з обтятою гривою, без видного бренду і сива кобила около 800 ф. 7 літ, з обтятою гривою, приблукані 23, листопада 1916 Петром Березюком і держані на Пол. Зах. квадрі секції 29, тп. 53, рч 16, на зах. 4 Мер. зістали продані 6. марта 1926. Дотичні власники може викупити згідно з законом з приватну 10 днів від дня оголошення в Альберта Газеті по заплаченню всіх оплати і коштів.

Wm ROMANIUK
Mundare, Alta.

EMPIRE HOTEL
P. СТОЙКО і К. ГУДИМА, Власителі.
10246—96th Street, Edmonton, Alta. Телефон 5073
Коли приїдете до Едмонтону, зайдіть до Емпайр Готелю, де найдете такий комфорт як в дома по умірковані ціні. Гарні кімнати на дні, тижні або місяці.
У нас розмовляєся по Українськи.

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS
Просьвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Просвітно-Економічний Тижневик
Виходить кожді середи в Едмонтоні, Альберта.
10336—96 Стр. Тел. 1834

РІК IV. ЧИСЛО 122. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 24. МАРТА, 1926. EDMONTON, ALBERTA, MARCH 24, 1926. VOL IV. No. 122.

З ПРОВІНЦІОНАЛЬНОГО ПАРЛЯМЕНТУ

Минувшого тижня предложив провінціональний скарбник Дост. Рід, від обради парляменту річний буджет. Від коли фармерське правительство в силі, минувший рік 1925, се перший рік, що провінціональна каса показує надвишку $168,019. На сей 1926 рік предсказано надвишку $21,089.46 відраховуючи 180 тисяч на переведення виборів, котрі відбудуться сего року перед Серпнем.

Підчас коли загальний довг провінції зріс за минувших пять літ о 18 мільонів, то з тої суми 16 мільонів дістало теперішнє правительство в спадку по лібералах.

Міністер Рід підчеркнув, що минувший рік був для нашої провінції дуже щасливий в хліб і в ціни. В тім році започатковано такий ко-оп-ратиний рух; найдено обильних жерел нафти і природного газу; започатковано цукрової індустрії, добуванню соли і других мінералів, обуджено і утверджено в населенню провінції ситуацію і віру в красну будучність. Самого господарського продукту продано за суму 253 мільонів а мінералів на звиш 25 мільонів.

В продукції вугля, нафти і газу Альберта стоїть на першім місци в Домінії.

Пороблено вдоволяючі уроси над виробом паперу з соломи, що потягне в коротким часі за собою отворенне покладів сульфату соди і зріст продукції соли.

Около 150 тисяч туристів заїздило в парки Альберти і нам числити, що лише половина з туристів прибуває з Америки і за літний сезон лишили 100 долярів один, то провінція вискали 15 мільонів долярів. Загальний ж приход провінції за минувший рік збільшився о $1,486,946 на 11 і пів мільона. Сей приход зріс рішучо.

Із загального довгу правительство сплатило около пять мільонів, а і позичок на короткий час понад пів мільона. На позичках предумано стопу процентову на 5%.

В наслідок нового зрівнання оташовання земель, вартість отаксованої землі в провінції виносилася о 20% а через се знижено о 20 процент одвійних прачий податок з провінції, пп. супліментарні ревеню.

Протягом 1926 року правительство має виприцювати новий системи оподатковання купна, і провінціонального.

Кромі предложеного буджету парлямент ухвалив в минувшім тижни кілька поменших резолюцій як передачу земель для повернувших жовнірів, щоби такси з невикористаних земель ішли до муніципалів.

Дебата над буджетом майже на пусто і в понеділок 22. с.м. вечером його ухвалено. Значить, протягом трьох днів, від 19 до 22 каникули тут, коли засідань нема, вже переправлено і прийнято буджет.

Грізна Ситуація в Хінах

Як звісно, в Хінах ведеся від довшого часу домашна війна між сторонництвами симпатиками московських большевиків. Уряд Хін, щоб оборонити портове місто Тієнтсін, віддвинув ріку Пеї, що веде до порту і построїв на берегах сильні фортифікації. Великі европейські держави заявили спротив в ріці і знищення фортів, в противним случаю підуть на Хіни війною. Свій ультимат великі держави спирають на мирових договорах з 1901 року, коли Хіни підписали протокол, що ріка Пеї і порт Тієнтсін будуть все отворені для загранічної торговлі.

Правительство Хін прийняло ультимат европейських держав та протягом того прийняття почалися по всіх Хінах великі демонстрації, ведені головно студентами. В столиці Хін Пекіні в шестотисячну товпу демонстрантів дало військо сальву і спричинило велику масакру. Оголошено воєнний стан. В обаві, що демонстранти будуть нападати на чужоземні посольства, окружено амбасади різних держав сильними сторожами. Збільшено військо. Ситуація така грізна, що може спричинити міжнародну катастрофу.

ВІДЕНЬ—МІСТО ЖЕБРАКІВ

В наслідок програми Ліги Націй щодо поліпшення соціальних обставин в европейських державах, Відень вийшов як місто жебраків. Більше як десять тисяч людий жебрає там то на улицях то по домах. Між жебраками є богато бувших урядників, банкирів, учителів, студентів, як також много в нижчих класах населення. З того поводу з Відня розноситься сильна агітація за получення Австрії з Німеччиною.

ДЕНЬ "КОРМЛЕННЯ ХУДОБИ"

В суботу десятого цвітня урядують Департамент хову худоби при Університеті Альберти т. зв. день "кормлення худоби".

День сей буде послідний день тестовання худоби і господарі, що будуть відвідувати виставу, будуть мати нагоду бачити на університеті результат проб кормлення худоби різною поживою.

При сім будуть дуже інтересні пояснення і дискусії. Енергічно упрошують наших українських господарів, щоби взяли численну участь так у вистави худоби як і в демонстраціях на університеті, бо з сего можна з доброго пожиточного навчитися. Хто зі старших не буде мати спромоги бути нехай пішле котресь з дорослих дітей. Будучи в Едмонтоні, відвідайте Редакцію "Нашого Поступу".

ДОБРИЙ ІНТЕРЕС

Добрий інтерес зробила Італія в 1925 так. "святим роцi". Урядово обчислено, що в минувшім році стадію Рим 600,000 прочан, між ними пана римських 800,000 жидівів в дори, зложені Ватиканові виносять сім мільонів долярів. Розумієся, населення Риму заробило від захожанців далеко більше.

ЗАНЕПАД ПРОСВІТИ У ФРАНЦІЇ

Французький міністер просвіти вислав до учительства обіжник, у якому нарікає, що число неграмотних у Франції в 1925 році дуже збільшилося і вимагає цілий ряд зарядження, в який спосіб поширити просвіту поміж неграмотними.

Предсказує світовий голод

Др. Самуїл Преском виголосив в однім з американських міст відчит, підчас якого сказав, що коли світ не зареагує до штучного продуковання поживи, то найдалі за 100 літ наступить світовий голод.

ПРОДУКЦІЯ МІНЕРАЛІВ В АЛЬБЕРТІ

За 1925 рік наша провінція випродукувала мінералів на загальну суму $25,905,718, з чого добуто:

Вугля 5,867,218 тон, вартости $19,810,988.
Нафти 169,482 барилок, вартости $758,837.
Газу 8,998,931 кубічних фітів, вартости $2,700,000.
Соли 833 тон.
Цементу 395,857 тон.
Асфальту 1,148 тон.

Крім сего глини, вапна, каміня вартости півтора мільона. Найбільше збільшилася продукція нафти, бо коли 1924 року добуто 844 барилок вартости $4,185, то сего продукція виносить 169,482 барилок вартости $758,837, підчас коли у всіх других провінціях Канади разом випродуковано нафти всего 118 тисяч барилок.

РОЗСТРІЛЯЛИ УКРАЇНЦЯ

У Львові розстріляно Миколу Фікса, що служив у польськім війську в Раві Руській, за те, що він між українськими вояками свого полку революційну пропаганду.

Акт обвинувачення закидав Фіксові, що він намовляв своїх товаришів Українців до дезерції, крадежи зброї і організував революційні військові кружки проти Польщі. Зрадив його якийсь Слава, котрому Фікс радив покрасти з магазину підчас нічної служби два скоростріли.

НОВЕ ЖЕРЕЛО ДОХОДУ

Правительству Альберти пригадали ще одно жерело доходу. На днях зголосилися чотирох контракторів з бажанням сертувати право по вертіти за нафтою в побіліскнути публичних доріг в Тернер Валей, де находится славний нафтовий шиб Ройялті ч. 4. який дав минулого року нафти на півтора мільона долярів вартости.

Нові зарядження в продажі вовни

Отавське правительство постановило новий закон, на підставі якого по вовна на кождім вівці, яке іде на канадійський ринок, мусить бути означений край, звідки того вийшло. Ціль сего зарядження є та, щоб установити що не заграничні вовни, особливо зі Сполучених Держав продавані в Канаді, таке як Американа повлала на вовни канадійські.

КВАЛІФІКАЦІЯ КАНДИДАТУРИ НА ПОСЛА

В Вегів, Альта. на відбутій Ю. Ф. А. зъїздом народі дискутовано над кандидатами з фармерської партії на Вітфорд дистрікт. Голосовання рішено вистагати до номінації чотирох кандидатів: п.п. І. Ромчана, Т. Томашевського, М. Чорнетича і Дм. Мигальчана.

На нараді переведено особові резолюцію, що кандидат, щоби дістати номінацію на Вітфорд дистрікт мусить бути членом Ю. Ф. А. партії що найменше через три роки і мати в тій партії добрий рекорд. На конвенції голосувати будуть лише делегати від зъїздів іменно один делегат на десять платних членів. Конвенція має відбутися в середині дистрікту десь в червні с. р.

ДАНСЬКИЙ ПАРЛЯМЕНТ КАСУЄ АРМІЮ

Данський парлямент ухвалив 75 голосами проти 71,—отже більшістю 4 голосів,— роззброєний закон. На основі сего закону в Данії касується армія і маринарка, залишається тільки погранична сторожа, та невелике число кораблів для прибережної сторожі.

ПАПА РИМСЬКИЙ ПРОТИ ПРОГІБІЦІЇ

Представник американської преси в Римі дістав нагоді до опублікування заяву найвищих достойників католицької церкви щодо прогібіції.

Заява ся опірається на відраженню, що прогібіційне право противиться природному розумові і моралі а нарушує таж:

„Коли взяти під розвагу прогібіцію з точки погляду природної етики і християнської моралі, то в першім випадку воно є противна розуму а в другім противиться вірі.

„Розум диктує нам уживання природних дарів в такій скількості і в такий спосіб, як се може найто на найбільшу користь. В сей спосіб мають трунки, як що їх береться в означених скількостях можуть мати в скількості пожиток. І звідки мають признавати алькоголь і вино трунками, воно зовсім не буде розумним цілковите закоюванні їх вживання, хиба тільки їх надужиття.

„Цілковита прогібіція тому є нерозумна. А сего доказує насаджування гегіми нарідами, стародавними і звичаями, включаючи в се народ Ізраїльський по еп... Н.м.

„Коли дивитися на питання з точки погляду християнської моралі, то причини подавані прогібіцій стихію піддержують теольогічні доводи. Господь сотворив річи для пожитку чоловіка, а людину не повинно вздержувати від їх вживання на хвалу Сотворителя так довго, як довго людина робить се в спосіб, що не наносить шкоди ні їй ні її товаришам.

„Святе Письмо ніде не осуджує вживання вина або сильних напитків тільки їх злоуживання і надуживання.

Потопили худобу

Товаровий корабель „Продюсер" причалив на днях до англійського порту з ушкодженим задогом, але без 300 канадійських биків, які везено до Лондону. В часі сильної бурі моряки, щоби ратувати себе і корабель від затоплення викидали худобу в море.

ВОЮВНИЧИЙ КСЬОНДЗ

В місті Пилаві ксьондз ст. Назаренич-Тромбек, виняв з кишені револьвер, вистрілив в робітника Ст. Рихлевського за те, що він не поцілував його руки.

ЕДМОНТОН БОЇТЬСЯ СВІЖИХ ІМІГРАНТІВ

Рада міста Едмонтон на засіданю 22 марта ухвалила резолюцію звернутися до домініального правительства з протестом против напливу до Едмонтону свіжих імігрантів. Батьки міста аргументують, що велике число свіжих імігрантів опиниться на цілу другу зиму в місті і вони від тепер заявляють, що подмогу безробітному не дадуть помочи. Сего року за два зимі місяці виплатило місто $19,958.00 безробітним, з при напливі нових людей сума ся може зрости на другу зиму до 50 тисяч.

НАША ПЕРЕПИСКА

З браку місця всі жертви на Пресовий Фонд, які напливли від часу послідного проголошення, будуть поміщені в слідуючім числі. Також не могли ми ще помістити всіх надісланих матеріялів і продовження деяких вже друкованих матеріялів, за що просимо як наших дописувателів так і читачів бути терпеливими.

ТРИ МІЛЬОНИ НА ГУДСОН БЕЙСЬКУ ЖЕЛІЗНИЦЮ

Міністер фінансів в Отаві, Дост. Робб, предложив в парляменті рахунок державних розходів на 1926 рік, які мають виносити $310,771,[illegible] значить, о 3 і три-четверти мільона менше, як за минулий рік. Між видатками вставлено три мільони долярів на докінчення і пущення в рух гудсонбейської желізниці.

Стріча з Імігрантами

До Едмонтону прибув минулого тижня перший більший транспорт українських імігрантів з Галичини. Всьо молода, здорова мужва; мимо довгої подорожі на лицях людий видно свідомість і рішучість ставитися сміло до обставин і ту поставу працювати до не попало, щоби лише добути для себе лучшу долю. Партію імігрантів товаришив сіпіарський урядник п. Павло Гітейчук від самого порту аж до Едмонтону а також відпоручник Українського Імміграційного і Кольонізаційного Товариства п. Іван Гурик, який виїхав їм на стрічу в Едмонтону аж до Вінніпегу і звідтам вже разом з п. Гітейчуком прибував з імігрантами аж до Едмонтону.

В розмові з нашим кореспондентом, п. Гітейчук сказав, що від Ст. Джан до Гвейт Рівер, Онт., великі сніги і добра зима. Від Форт Вілліам до Вінніпегу снігу менше а з Реджайна до Келгар справжна весна. Люди приправ сніга куди не кинеш оком. По приїзді до Едмонтону Українське Імміграційне Товариство зайнялося розміщенням свіжо-прибувших Українців поміж нашими фармерами до весняних робіт.

Між сімдесятий гурт імігрантів, що чекали на виповнення карт до відізду на фарми вибивалися [illegible], що титулувались прибувших „товаришами" і давай агітувати зовсім до Канади, представляючи її нужду, яка їх чекає, інструуючи [illegible] капіталізму, [illegible] робітника.

„По вас, товариші" не важно тут пужно" — відзивався з іронією якийсь імігрант — а вже то одно, що від Ст. Джон аж сюди ми не здибали ні одного жандарма, показує, що край сей трохи лішний як тотби „товариська Росія" в котрій я побув два роки, а в котрій де не поступишся то жандарм, шпіон, зрадник".

Транспорт сьогорічних імігрантів складався із біля 250 самих Українців, підчас коли Сівнер привіз пару сот Чехів, Мадярів і трохи Українців. Цілий контингент української імігрант має виносити сеї весни 5000 душ. Між поміж прибувшими тиж трафляються дуже малі, інтелектуальна луща, а коли ремісники [illegible], що вони були в Італії, на Чехах, в Німеччині і у большевиків. Світогляд у них широкий і коли схочуть в Канаді побивати на хліб насущний [illegible] розвитком своїх дітьми, будемо в недовгі мати цілі кадри свідомих і свідомих українських сил у нашій національно-культурній роботі.

Дуже бажаним було б, щоби Канадійські Українці всі і всюди приймали своїх ново-прибуваючих братів радо і щиро, щоби добрими радами допомагали їх в Канадою, а приглядали ні вагутися а надіяне, щоби заохочували їх до праці на земли, до фармовання, бо то одиноку твердий грунт, де Українець на сій землі може розвинути свої сили, здобути лучшу долю і лишити життєм правдиво незалежного чоловіка.

ДРІБНІ ВІСТИ

Раду Ліги Народів відложено до осени з причини невдачі у справі прийняття Німеччини до Ліги. Причиною невдачі було се, що Англія, Франція обіцяли Польщі місце в Раді а Німеччина спротивилась.

Італійці вже мають досить Муссоліні і його фашистів і наразі широко говорять, що в недалекій будучности Муссоліні упаде і в Італії прийде до перевороту, що буде коштувати богато крови.

Англійське правительство подало до відома, що буде депортувати з Англії американських біржевих обманців, які приїздять до Англії продавати шери на неіснуючі американські копальні нафти.

Перед конгресом Америки внесено кілька дуже драстичних і реакційних законопроектів. З них один домагається, щоби всі чужинці висше 16 літ регіструвалися рік-річно і носили з собою щось як в Польщі „доуд особисти".

Инший хоче депортувати з Америки кождого чужинця, який буде карний инше як один рік тюрми.

Цікавий і той проект закона, який домагається примусової військової служби в Америці.

Робляться приготовання на сильний великий наступ французько-іспанський проти Рифів. Іспанія посилає туди 250,000 війська. Франція має таких стільки. Одним замахом хочуть зломити силу повстанців, котрих має бути не більше 80 тисяч.

Перед судом присяжних ведеся сего тижня розправа проти виборних урядників з округа Атабаска, а на другий тиждень розпічнеся така сама за виборчі надужиття в окрузі Піс Ривер.

Підчас землетрусу в Туреччині зістало убитих 25 осіб.

В Гаммонд, Інд. Америка, Л. Сіпкін, батька десятеро дітий убив пані Л. Маєрс, урядничку з дому помочи, котра прийшла до його хати, побити його за але поведення з дітьми.

Почтові робітники, що 1924 року страйкували через два місяці з відтак були знов приняті до роботи, дістануть тепер платню за двомісячний час страйку. Таку обіцянку дав головний почмайстер в Отаві. Додаток дістане понад 2500 почтових робітників.

ВЧАСНА СІВБА

В цілій полудневій Альберті зачалися загальні роботи на поли. Земля має пологатком вохкости, мимо того, що снігу там було дуже мало.

УВАГА, ФАРМЕРІ — УВАГА!

Отсим подаємся до відома всім членам а також і не-членам, з поводу дирекції, що в **Неділю 28-го марта 1926** відбудеся **Перший Квартальний Мітінг** Товариства „Альберта Фармерс Лайвсток Шіпінг Асосіейшен" на Іннісфрі, в Народнім Домі, коло Тхора на Стубно. Мітінг розпічнеся о першій годині пополудни. Просится отже щоби всі прибули на час, а головно звертается увагу контрольній комісії і також дирекції, щоб прибули готову перед часом.

Рівнож при тій самій нагоді будуть два бесідники, що дадуть відчит в справі кооперативи. Між бесідниками буде також редактор Нашого Поступу.

Зїзд Спомаршення запрошує всі фармерів на той день без огляду чи член або не-член.

За Зарад
В. Лукасевич, президент
В. П. Тим, секретар.